



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
27 April 2015
Russian
Original: English

Семидесятая сессия

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов*

Часть II Политические вопросы

Раздел 3 Политические вопросы

(Программа 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов)**

Содержание

	<i>Стр.</i>
Общий обзор	3
A. Департамент по политическим вопросам	15
1. Директивные органы	17
a) Совет Безопасности	18
b) Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа	18
2. Руководство и управление	19
3. Программа работы	23
Подпрограмма 1. Предупреждение, сдерживание и урегулирование конфликтов	23
Подпрограмма 2. Помощь в проведении выборов	27
Подпрограмма 3. Дела Совета Безопасности	30

* Утвержденный бюджет по программам в сводном виде будет опубликован в качестве документа A/70/6/Add.1.

** A/69/6/Rev.1.



Подпрограмма 4. Деколонизация	33
Подпрограмма 5. Вопрос о Палестине	35
Подпрограмма 6. Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий	39
4. Вспомогательное обслуживание по программе	42
B. Специальные политические миссии	43
C. Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу	44
D. Управление по поддержке миростроительства	48
E. Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории	53
F. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе	57
Приложения***	
I. Организационная структура и распределение должностей на двухгодичный период 2016–2017 годов.	66
II. Мероприятия, осуществлявшиеся в 2014–2015 годах и не предусмотренные на двухгодичный период 2016–2017 годов.	71

*** В настоящий документ не включено приложение, содержащее краткую информацию о мерах, принятых для выполнения соответствующих рекомендаций надзорных органов, ввиду того, что все эти рекомендации выполнены.

Общий обзор

Таблица 3.1

Финансовые ресурсы

(В долл. США)

Ассигнования на 2014–2015 годы	1 232 659 700 долл. США
Технические корректировки (исключение единовременных потребностей и распределение двухгодичных ассигнований на финансирование должностей)	14 489 800 долл. США
Новые мандаты и перераспределение ресурсов между компонентами	888 400 долл. США
Изменения в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (дополнительные сокращения)	(781 500 долл. США)
Изменения в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (меры по повышению эффективности)	(6 223 900 долл. США)
Общее изменение объема ресурсов	8 372 800 долл. США
Ресурсы, предлагаемые Генеральным секретарем на 2016–2017 годы ^a	1 241 032 500 долл. США

^a По пересмотренным расценкам 2014–2015 годов.

Таблица 3.2

Кадровые ресурсы

	Число	Уровень
<i>Регулярный бюджет</i>		
Утвержденные должности на двух-годовой период 2014–2015 годов	370	2 ЗГС, 4 ПГС, 12 Д-2, 16 Д-1, 47 С-5, 62 С-4, 50 С-3, 22 С-2/1, 5 ОО (ВР), 101 ОО (ПР), 6 СО, 7 ПС, 5 НСС, 31 МР
Реклассификация	8	6 должностей, реклассифицированных из категории СО в категорию ПС, в Канцелярии Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу; Реклассификация 1 должности в сторону понижения — из класса С-5 в класс С-4 — в Канцелярии Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу; Реклассификация 1 должности в сторону повышения — с ПГС в ЗГС — в Отделении Организации Объединенных Наций при Африканском союзе
Упразднение должностей	(1)	1 ОО (ПР) в рамках подпрограммы 3 Департамента по политическим вопросам
Предлагаемые должности на двух-годовой период 2016–2017 годов	369	3 ЗГС, 3 ПГС, 12 Д-2, 16 Д-1, 46 С-5, 63 С-4, 50 С-3, 22 С-2/1, 5 ОО (ВР), 100 ОО (ПР), 13 ПС, 5 НСС, 31 МР

Общая направленность

- 3.1 Общая цель программы 2 заключается в поддержании международного мира и безопасности на основе оказания помощи государствам, по их просьбе, и другим международным и региональным организациям в разрешении потенциально острых споров или конфликтов мирным путем в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций и резолюциями,

Примечание: В таблицах и диаграммах используются следующие сокращения: ЗГС — заместитель Генерального секретаря; ПГС — помощник Генерального секретаря; ОО (ПР) — категория общего обслуживания (прочие разряды); ОО (ВР) — категория общего обслуживания (высший разряд); НСС — национальный сотрудник-специалист; СО — служба охраны; ПС — категория полевой службы.

принятыми Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности. Эта цель достигается благодаря предупреждению возникновения острых конфликтов посредством превентивной дипломатии и миротворчества, через расширение партнерских связей Организации с другими международными, региональными и субрегиональными организациями. Направленность программы определена в соответствующих резолюциях Ассамблеи и мандатах Совета, который несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности. В рамках Секретариата основная ответственность за осуществление программы возложена на Департамент по политическим вопросам.

- 3.2 Стратегия охватывает 10 подпрограмм. Запланированные мероприятия связаны с ранним предупреждением; превентивной дипломатией; миротворчеством, укреплением потенциала и постконфликтным миростроительством; оказанием помощи в проведении выборов; укреплением партнерских отношений с региональными организациями, в том числе через Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе и другие специальные политические миссии; осуществлением Глобальной контртеррористической стратегии; оказанием основной поддержки таким директивным органам, как Совет Безопасности и его вспомогательные органы, Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа; и с функциями, выполняемыми Специальным координатором Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу.
- 3.3 Департамент по политическим вопросам будет и далее стремиться укреплять потенциал государств-членов, международного сообщества и региональных организаций в области превентивной дипломатии, оказания добрых услуг и принятия мер невоенного характера для предотвращения перерастания потенциально острых разногласий в конфликты и урегулирования уже разразившихся острых конфликтов на основе полного уважения суверенитета, территориальной целостности и политической независимости государств-членов и принципа невмешательства в дела, которые по сути относятся к внутренней юрисдикции каждого государства, а также принципа согласия, который является одним из необходимых элементов для успешного осуществления таких усилий. Департамент будет также прилагать усилия по наращиванию своего потенциала в том, что касается политических аспектов миростроительства, согласно решениям соответствующих межправительственных органов.
- 3.4 Особое внимание будет также уделяться дальнейшему учету гендерной проблематики во всех аспектах этой программы согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности, Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи.
- 3.5 Управление по поддержке миростроительства будет продолжать поддерживать деятельность Комиссии по миростроительству, управлять Фондом миростроительства и развивать сотрудничество между структурами системы Организации Объединенных Наций в целях обеспечения согласованности усилий по миростроительству. Управление будет поддерживать работу Комиссии, осуществляя подготовку аналитических справочных материалов и информационных записок в целях содействия сотрудничеству и взаимодействию Комиссии с системой Организации Объединенных Наций и другими заинтересованными сторонами. Управление будет также способствовать сотрудничеству между структурами системы Организации Объединенных Наций в целях оказания усиленной поддержки работе Комиссии по миростроительству и обеспечения согласованного подхода к миростроительству на основе учета опыта деятельности системы Организации Объединенных Наций в странах, переживших конфликт. Фонд миростроительства будет способствовать укреплению мира посредством финансирования проектов реагирования на непосредственные угрозы мирным процессам, создания или наращивания национального потенциала для обеспечения мирного разрешения

конфликтов, стимулирования экономического оздоровления и восстановления основных административных функций.

- 3.6 Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории, был создан Генеральной Ассамблеей для документирования ущерба, причиненного физическим и юридическим лицам в результате строительства Израилем стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него. Реестр для регистрации ущерба является вспомогательным органом Генеральной Ассамблеи, функционирующим под административным руководством Генерального секретаря.
- 3.7 Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе объединило бывшее Отделение связи Организации Объединенных Наций, Группу по поддержке миротворческих операций Африканского союза и Группу планирования Организации Объединенных Наций для Миссии Африканского союза в Сомали (АМИСОМ), а также вспомогательные элементы Совместного механизма поддержки и координации Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД). Согласно договоренности, достигнутой с Африканским союзом, Совместный механизм поддержки и координации размещается совместно с Отделением Организации Объединенных Наций при Африканском союзе, которое оказывает этому механизму административную и материально-техническую поддержку. Вместе с тем основные мандаты этого механизма не были интегрированы в Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе, поскольку он представляет собой смешанную структуру, подотчетную как Организации Объединенных Наций, так и Африканскому союзу, в то время как Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе является структурой, относящейся исключительно к Организации Объединенных Наций. В задачи Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе входит: а) укрепление партнерства между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в области мира и безопасности; б) обеспечение согласованного и последовательного консультирования Организацией Объединенных Наций Африканского союза как по вопросам создания потенциала на долгосрочную перспективу, так и по вопросам краткосрочной оперативной поддержки; и в) оптимизация присутствия Организации Объединенных Наций в Аддис-Абебе для повышения эффективности помощи Организации Объединенных Наций Африканскому союзу с точки зрения затрат и ее результативности. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе должно обеспечить более эффективный механизм сотрудничества на региональном уровне, в первую очередь с Африканским союзом и субрегиональными организациями Африканского континента. Отделение также координирует свою деятельность с миротворческими операциями и специальными политическими миссиями Организации Объединенных Наций, действующими на Африканском континенте, укрепляя при этом взаимодействие Организации Объединенных Наций с Африканским союзом по вопросам, касающимся мира и безопасности. В рамках оказания Африканскому союзу всех видов поддержки, касающейся создания потенциала, Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе координирует свою деятельность со всеми подразделениями Организации Объединенных Наций, в частности в связи с осуществляемым под руководством Департамента по политическим вопросам раздела по вопросам мира и безопасности 10-летней программы по созданию потенциала, а также поддерживает постоянные контакты и координирует свою деятельность по другим разделам этой программы. Отделение также участвует в работе базирующихся в Аддис-Абебе механизмов, которые обеспечивают координацию деятельности доноров и других партнеров.

Общие сведения о ресурсах

- 3.8 Общий объем ресурсов, предлагаемых по данному разделу на двухгодичный период 2016–2017 годов, составляет 1 241 032 500 долл. США (до пересчета), что отражает чистое увеличение на 8 372 800 долл. США, или 0,7 процента, по сравнению с пересмотренными ассигнованиями на двухгодичный период 2014–2015 годов. Изменения в объеме ресурсов обусловлены четырьмя факторами, а именно: а) техническими корректировками в связи с исключением единовременных потребностей и выделением двухгодичных ассигнований на новые должности, утвержденные на 2015 год; б) новыми мандатами и перераспределением ресурсов между компонентами; с) изменениями в объеме ресурсов в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (дополнительные сокращения); и d) изменениями в объеме ресурсов в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (меры по повышению эффективности). Предлагаемые сокращения не отразятся на полном и эффективном выполнении мандата.
- 3.9 Изменения в объеме ресурсов в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи отражают предложения о замораживании процесса найма сотрудников на штатные должности и, в меньшей степени, упразднение должностей и сокращение объема не связанных с должностями ресурсов, ожидаемых в 2016–2017 годах.
- 3.10 На предлагаемые сокращения будет влиять будущее внедрение системы «Умоджа» (базовой конфигурации и дополнительного модуля 1) к концу 2015 года. Поскольку на данном этапе судить о конкретных будущих последствиях внедрения системы «Умоджа» преждевременно, предлагаемые сокращения, будучи весьма конкретными в финансовом отношении, будут осуществляться гибко в оперативном отношении. Это означает, что конкретные должности, набор на которые будет временно прекращен, и реорганизация функций и обязанностей в результате приостановки набора и упразднения должностей будут определены лишь в 2016–2017 годах, когда станет более ясной ситуация с результатами внедрения системы «Умоджа».
- 3.11 Информация о распределении ресурсов приводится в таблицах 3.3–3.5.

Таблица 3.3

Финансовые ресурсы с разбивкой по компонентам

(В тыс. долл. США)

Регулярный бюджет

		Изменения в объеме ресурсов									
Расходы за 2012–2013 гг.	Ассигнования на 2014–2015 гг.	Техническая корректировка (единовременные потребности и двухгодичные ассигнования на финансирование должностей)		Новые мандаты и перераспределение ресурсов между компонентами		Дальнейшие сокращения в соответствии с резолюцией 69/264		Меры по повышению эффективности в соответствии с резолюцией 69/264		Общее изменение объема ресурсов	В процентах
		Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)	Ассигнования на финансирование должностей)		
										Сумма пересчета	Расчетный показатель
А. Департамент по политическим вопросам											
1. Директивные органы											
а) Совет Безопасности	36,6	214,9	–	–	–	–	–	–	–	214,9	9,9
											224,8

Раздел 3 Политические вопросы

Изменения в объеме ресурсов											
	Расходы за 2012–2013 гг.	Ассигнования на 2014–2015 гг.	Техническая корректировка (единовременные потребности и двухгодичные ассигнования на финансирование должностей)	Новые мандаты и перераспределение ресурсов между компонентами	Дальнейшие сокращения в соответствии с резолюцией 69/264	Меры по повышению эффективности в соответствии с резолюцией 69/264	Общие изменения объема ресурсов	В процентах	Всего до пересчета	Сумма пересчета	2016–2017 гг. Расчетный показатель
b) Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа	43,3	72,4	–	–	–	–	–	–	72,4	3,3	75,7
Итого, по разделу 1	79,9	287,3	–	–	–	–	–	–	287,3	13,2	300,5
2. Руководство и управление	7 424,8	7 367,2	–	–	(38,0)	–	(38,0)	(0,5)	7 329,2	214,1	7 543,3
3. Программа работы											
Подпрограмма 1, Предупреждение и урегулирование конфликтов	37 099,1	39 768,8	(19,3)	324,4	(83,4)	–	221,7	0,6	39 990,5	1 031,4	41 021,9
Подпрограмма 2, Помощь в проведении выборов	7 323,1	7 560,8	–	–	(29,7)	–	(29,7)	(0,4)	7 531,1	200,5	7 731,6
Подпрограмма 3, Дела Совета Безопасности	14 222,3	13 883,1	–	(66,9)	(101,2)	–	(168,1)	(1,2)	13 715,0	397,0	14 112,0
Подпрограмма 4, Деколонизация	1 632,1	1 572,0	–	–	–	–	–	–	1 572,0	41,7	1 613,7
Подпрограмма 5, Вопрос о Палестине	5 630,2	6 062,2	(26,5)	–	(272,3)	–	(298,8)	(4,9)	5 763,4	183,3	5 946,7
Подпрограмма 6, Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий	2 082,8	2 097,5	–	–	(19,3)	–	(19,3)	(0,9)	2 078,2	58,2	2 136,4
Итого, по разделу 3	67 989,6	70 944,4	(45,8)	257,5	(505,9)	–	(294,2)	(0,4)	70 650,2	1 912,1	72 562,3
4. Вспомогательное обслуживание по программе	6 422,3	6 777,9	–	–	–	(223,9)	(223,9)	(3,3)	6 554,0	270,2	6 824,2
Итого, по разделу A	81 916,5	85 376,8	(45,8)	257,5	(543,9)	(223,9)	(556,1)	(0,7)	84 820,7	2 409,6	87 230,3
B. Специальные политические миссии	1 202 293,3	1 115 864,4	14 535,6	–	–	(6 000,0)	8 535,6	0,8	1 124 400,0	–	1 124 400,0
C. Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу	16 463,7	17 419,6	–	564,0	(123,3)	–	440,7	2,5	17 860,3	257,2	18 117,5
D. Управление по поддержке миростроительства	5 562,1	5 995,8	–	–	(58,5)	–	(58,5)	(1,0)	5 937,3	163,0	6 100,3

Часть II Политические вопросы

Изменения в объеме ресурсов											
	Расходы за 2012–2013 гг.	Ассигнования на 2014–2015 гг.	Техническая корректировка (единовременные потребности и двухгодичные ассигнования на финансирование должностей)	Новые мандаты и перераспределение ресурсов между компонентами	Дальнейшие сокращения в соответствии с резолюцией 69/264	Меры по повышению эффективности в соответствии с резолюцией 69/264	Общие изменения объема ресурсов	В процентах	Всего до пересчета	Сумма пересчета	2016–2017 гг. Расчетный показатель
Е. Реестр ущерба	5 931,5	6 092,3	–	–	(54,0)	–	(54,0)	(0,9)	6 038,3	38,5	6 076,8
Ф. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе	1 702,2	1 910,8	–	66,9	(1,8)	–	65,1	3,4	1 975,9	66,6	2 042,5
Итого	1 313 869,3	1 232 659,7	14 489,8	888,4	(781,5)	(6 223,9)	8 372,8	0,7	1 241 032,5	2 934,9	1 243 967,4

Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов

	Расходы за 2012–2013 гг.	2014–2015 гг. Расчетный показатель	2016–2017 гг. Расчетный показатель
Ф. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе	15 793,8	14 505,4	14 199,0
Итого	15 793,8	14 505,4	14 199,0

Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 2012–2013 гг.	2014–2015 гг. Расчетный показатель	2016–2017 гг. Расчетный показатель
А. Департамент по политическим вопросам	33 426,8	62 471,0	72 347,3
Д. Управление по поддержке миростроительства	4 882,0	4 726,6	4 793,9
Е. Реестр ущерба	1 672,1	2 684,4	2 452,2
Итого	39 980,9	69 882,0	79 593,4
Всего	1 369 644,0	1 317 047,1	1 337 759,8

Таблица 3.4

Кадровые ресурсы

	Штатные должности, финансируемые из регулярного бюджета		Временные должности						Всего	
			Регулярный бюджет		Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов		Внебюджетные ресурсы			
					2014–2015 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.		
Категория специалистов и выше										
ЗГС	1	2	1	1	–	–	–	–	2	3
ПГС	4	3	–	–	–	–	–	–	4	3
Д-2	10	10	2	2	–	–	–	–	12	12
Д-1	16	16	–	–	–	–	1	3	17	19
С-5	39	39	8	7	2	2	6	8	55	56
С-4/3	94	94	18	19	23	23	32	37	167	173
С-2/1	21	21	1	1	–	–	3	4	25	26
Итого	185	185	30	30	25	25	42	52	282	292
Категория общего обслуживания										
Высший разряд	5	5	–	–	–	–	–	1	5	6
Прочие разряды	89	88	12	12	–	–	15	18	116	118
Итого	94	93	12	12	–	–	15	19	121	124
Прочие										
Категория службы охраны	–	–	6	–	–	–	–	–	6	–
Местный разряд	2	2	29	29	19	19	12	12	62	62
Полевая служба	–	–	7	13	10	10	–	–	17	23
Национальные сотрудники-специалисты	–	–	5	5	–	–	–	–	5	5
Итого	2	2	47	47	29	29	12	12	90	90
Всего	281	280	89	89	54	54	69	83	493	506

Таблица 3.5

**Распределение ресурсов с разбивкой по компонентам
(В процентах)**

	Регулярный бюджет	Прочие ресурсы, формируемые за счет начислен- ных взносов	Внебюджет- ные ресурсы
А. Департамент по политическим вопросам			
1. Директивные органы			
а) Совет Безопасности	0,0 ^a	—	—
б) Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа	0,0 ^a	—	—
Итого	0,0^a	—	—
2. Руководство и управление	0,6	—	4,7
3. Программа работы			
Подпрограмма 1. Предупреждение, сдерживание и урегули- рование конфликтов	3,3	—	48,2
Подпрограмма 2. Помощь в проведении выборов	0,6	—	1,1
Подпрограмма 3. Дела Совета Безопасности	1,1	—	0,3
Подпрограмма 4. Деколонизация	0,1	—	—
Подпрограмма 5. Вопрос о Палестине	0,5	—	—
Подпрограмма 6. Целевая группа по осуществлению контр- террористических мероприятий	0,2	—	33,4
Итого	5,8	—	83,1
4. Вспомогательное обслуживание по программе	0,5	—	3,1
Итого по компоненту А	6,9	—	90,9
В. Специальные политические миссии	90,5	—	—
С. Канцелярия Специального координатора Организации Объеди- ненных Наций по ближневосточному мирному процессу	1,4	—	—
Д. Управление по поддержке миростроительства	0,5	—	6,0
Е. Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на ок- купированной палестинской территории	0,5	—	3,1
Ф. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе	0,2	100,0	—
Всего	100	100	100

^a Бюджетные ассигнования являются слишком незначительными по сравнению с общим объемом бюджета по данному компоненту, чтобы их можно было выразить в процентах от общего бюджета.

Технические корректировки

- 3.12 Технические корректировки по разделу 3 включают сокращение на 45 800 долл. США по линии Департамента по политическим вопросам и увеличение на 14 535 600 долл. США по линии специальных политических миссий.
- 3.13 Изменения в объеме ресурсов по линии Департамента по политическим вопросам отражают исключение единовременных ассигнований в размере 45 800 долл. США в связи с поэтапным упразднением должностей в течение двухгодичного периода 2014–2015 годов.
- 3.14 Изменения в объеме ресурсов для специальных политических миссий на общую сумму 14 535 600 долл. США отражают разницу между ассигнованиями на 2014–2015 годы по состоянию на апрель 2015 года и двухгодичными ассигнованиями на 2016–2017 годы, утвержденными Генеральной Ассамблеей для специальных политических миссий в ее резолюции 69/264.

Новые мандаты и перераспределение ресурсов между компонентами/департаментами

- 3.15 Общий объем изменений по данной статье в виде увеличения на сумму 888 400 долл. США представляет собой перераспределение ресурсов между компонентами/департаментами и включает: а) чистое увеличение на 257 500 долл. США по линии Департамента по политическим вопросам; б) увеличение на 564 000 долл. США по линии Канцелярии Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу (ЮНСКО); и с) увеличение на 66 900 долл. США по линии Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе.
- 3.16 Чистое увеличение на 257 500 долл. США по линии Департамента по политическим вопросам включает увеличение на 324 400 долл. США в рамках подпрограммы 1 и сокращение на 66 900 долл. США в рамках подпрограммы 3. Увеличение в рамках подпрограммы 1 связано с внутренним перераспределением ресурсов из раздела 4 («Вопросы разоружения»). В соответствии с резолюцией 46/37 В Генеральной Ассамблее Генеральный секретарь учредил Постоянный консультативный комитет Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке и возложил на тогдашний Центр по вопросам разоружения в структуре Департамента по политическим вопросам обеспечения секретариатского обслуживания этого Комитета. В мае 2011 года после создания Отделения Организации Объединенных Наций для Центральной Африки Генеральный секретарь предложил во избежание дублирования механизмов поддержания мира и безопасности в субрегионе передать функции по секретариатскому обслуживанию Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке Департаменту по политическим вопросам, освободив от них Управление по вопросам разоружения. Решение о передаче функций было доведено до сведения членов Совета Безопасности (см. пункт 7 документа S/2011/704) и государств — членов Комитета (см. A/67/359, A/67/410 и резолюцию 67/70) Генеральной Ассамблеи. Отдельные письма были также направлены всем государствам — членам Комитета. В свете этого предлагаемые потребности в ресурсах на двухгодичный период 2016–2017 годов отражают их перераспределение в связи с передачей функций по созыву совещаний на уровне министров и других заседаний Комитета и соответствующих ресурсов в размере 324 400 долл. США из раздела 4 («Вопросы разоружения») в раздел 3 («Политические вопросы»). Сокращение на 66 900 долл. США в рамках подпрограммы 3 отражает сокращение в связи с предлагаемым упразднением одной должности категории общего обслуживания (прочие разряды); сэкономленные средства будут частично использоваться для финансирования предлагаемой реклассификации одной должности в Отделении Организации Объединенных Наций при Африканском союзе с уровня помощника Генерального секретаря до уровня заместителя Генерального секретаря.

- 3.17 Увеличение на 564 000 долл. США по линии ЮНСКО связано с предлагаемой реклассификацией 6 должностей сотрудников личной охраны из категории службы охраны в категорию полевой службы. В бюджетах за предыдущие двухгодичные периоды 6 из 8 должностей сотрудников личной охраны относились к категории службы охраны (местный персонал). Несмотря на то, что Управление людских ресурсов определило, что должности сотрудников личной охраны следует классифицировать как должности международных сотрудников категории полевой службы, это не находило отражения в бюджетах на предыдущие двухгодичные периоды. Из-за ситуации в месте службы Израиль/Западный берег/сектор Газа, где административное управление осуществляется различными органами власти, выступающими в роли принимающей стороны, набираемые на местной основе сотрудники не имеют доступа к некоторым районам территории. Кроме того, лицензии на ношение оружия, выданные одним местным органом власти, получают только международные сотрудники Организации Объединенных Наций. С учетом этой ситуации предлагается реклассифицировать 6 должностей сотрудников личной охраны, в настоящее время относящихся к категории службы охраны, в должности категории полевой службы. Предлагаемая реклассификация повлечет за собой увеличение расходов в размере 564 000 долл. США в двухгодичном периоде 2016–2017 годов, которое будет покрыто в рамках общего сокращения расходов по другим разделам предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов, в частности по линии Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия (ОНВУП) в рамках раздела 5 («Операции по поддержанию мира»).
- 3.18 Третье перераспределение ресурсов между компонентами связано, как было указано выше, с предлагаемой реклассификацией одной должности в Отделении Организации Объединенных Наций при Африканском союзе с уровня помощника Генерального секретаря до уровня заместителя Генерального секретаря, что будет с избытком компенсироваться упразднением одной должности категории общего обслуживания (прочие разряды) в рамках подпрограммы 3 Департамента по политическим вопросам.
- 3.19 На Департамент по политическим вопросам в различных резолюциях Совета Безопасности налагаются дополнительные обязанности, которые не всегда непосредственно связаны с конкретным мандатом той или иной миссии. Такие дополнительные мандаты, получаемые от Совета Безопасности, найдут соответствующее отражение в будущей программе работы и бюджете по программам Департамента.

Изменения в объеме ресурсов в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (дополнительные сокращения)

- 3.20 В соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи предлагаются изменения в объеме ресурсов на сумму 781 500 долл. США по статьям расходов, связанных с должностями (409 000 долл. США) и не связанных с должностями (372 500 долл. США).
- 3.21 Предлагаемое сокращение на 409 000 долл. США по линии ресурсов, связанных с должностями, включает: а) 351 200 долл. США по линии Департамента по политическим вопросам, что отражает предлагаемое замораживание набора сотрудника на одну штатную должность в рамках подпрограммы 5 и упразднение одной должности категории общего обслуживания (прочие разряды) в рамках подпрограммы 3; и б) 57 800 долл. США по линии Канцелярии Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу, что отражает предлагаемую реклассификацию в сторону понижения одной должности класса С-5 в должность класса С-4.
- 3.22 Предлагаемое сокращение на 372 500 долл. США по категории расходов, не связанных с должностями, связано главным образом со статьей «Поездки персонала» с учетом утвержденных норм проезда воздушным транспортом и дополнительными мерами по повышению

эффективности, которые Департамент по политическим вопросам планирует принять в 2016–2017 годах.

Изменения в объеме ресурсов в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи (меры по повышению эффективности)

- 3.23 Изменения в объеме ресурсов в размере 6 223 900 долл. США предлагаются в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи и включают сокращение на 91 600 долл. США ресурсов, связанных с должностями, для Департамента по политическим вопросам и сокращение на 6 132 300 долл. США ресурсов, не связанных с должностями, для Департамента по политическим вопросам (132 300 долл. США) и специальных политических миссий (6 000 000 долл. США).
- 3.24 Уменьшение объема на 91 600 долл. США ресурсов, связанных с должностями, отражает предложение о замораживании процесса найма на штатную должность в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе» в Департаменте по политическим вопросам.
- 3.25 Предлагаемое сокращение на 6 132 300 долл. США ресурсов, не связанных с должностями, включает: а) 6 000 000 долл. США в результате ожидаемой экономии средств по статье «Специальные политические миссии»; и б) 132 300 долл. США в результате экономии по статьям «Общие оперативные расходы» и «Принадлежности и материалы» в рамках вспомогательного обслуживания по программе в Департаменте по политическим вопросам.

Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов, и внебюджетные ресурсы

- 3.26 Прочие ресурсы в виде начисленных взносов в объеме 14 199 000 долл. США со вспомогательного счета для операций по поддержанию мира, а также внебюджетные ресурсы объемом в 79 593 400 долл. США будут использоваться в течение двухгодичного периода для дополнения основной деятельности в области превентивной дипломатии, урегулирования конфликтов, посредничества, миротворчества, помощи в проведении выборов и миростроительства. Другие начисленные взносы связаны со вспомогательным счетом для операций по поддержанию мира и касаются Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе.

Прочая информация

- 3.27 В соответствии с резолюциями 64/259, 67/253 и 68/264 Генеральной Ассамблеи о подотчетности Департамент по политическим вопросам разработал различные инструменты для повышения эффективности работы и улучшение подотчетности. Они включают политику в области оценки и руководящие принципы проведения оценок и программу профессиональной подготовки и оценки. В рамках этой программы проводится обобщение опыта осуществления всех мероприятий Департамента и оценка их эффективности, что способствует повышению эффективности и результативности работы Департамента как в Центральных учреждениях, так и на местах.
- 3.28 В соответствии с резолюцией 58/269 Генеральной Ассамблеи ресурсы, выделяемые для проведения мониторинга и оценки, в объеме 312 800 долл. США — порядка 14 человеко-месяцев работы сотрудников категории специалистов и 10 человеко-месяцев работы сотрудников категории общего обслуживания (прочие разряды) — предоставляются из регулярного бюджета и внебюджетных ресурсов и отражены в рамках компонента «Руководство и управление».

- 3.29 В соответствии с резолюцией 58/269 по разделу «Реестр ущерба» предусмотрено выделение ресурсов для целей контроля и оценки, в частности для финансирования одной должности сотрудника категории специалистов из расчета двух человеко-месяцев и одной должности сотрудника категории общего обслуживания из расчета одного человеко-месяца. Выделение ресурсов на эти цели позволит Управлению проводить обязательную самостоятельную оценку осуществляемых им мероприятий.
- 3.30 Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба постоянно контролирует деятельность полевой группы и представляет рекомендации старшему управляющему проектами на местах с целью упорядочения информационно-разъяснительной деятельности и приема требований. На местах проводится ежегодный семинар с участием Группы по информационно-разъяснительной работе и приему требований, совместно со старшим сотрудником по правовым вопросам и сотрудниками Управления по обработке требований, в целях повышения квалификации сотрудников по приему требований и выработки рекомендаций по повышению качества их работы.
- 3.31 Комиссия Реестра Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба дает руководящие указания по различным правовым и фактическим вопросам, касающимся обработки требований, в целях обеспечения постоянного качества рассмотрения требований. Управление осуществляет подготовку «Руководства по рассмотрению требований» и регулярно его обновляет.
- 3.32 Поскольку методология информационно-разъяснительной деятельности уже отработана, процедура приема требований на оккупированной палестинской территории и процедура обработки требований в двухгодичном периоде 2016–2017 годов останутся в основном неизменными, и поэтому не будет необходимости в проведении новой самооценки силами внешнего консультанта.
- 3.33 Вопрос о публикациях в рамках программы работы рассматривается в контексте каждой подпрограммы. Предполагается, что периодические и непериодические публикации будут издаваться в соответствии с общими параметрами, указанными в таблице 3.6 ниже, и в соответствии с информацией о мероприятиях по каждой подпрограмме.

Таблица 3.6

Сводная информация о публикациях

	Фактическое число в 2012–2013 гг.			Предполагаемое число в 2014–2015 гг.			Предполагаемое число в 2016–2017 гг.		
	В печатном виде	В электронной форме	В печатном и электронной форме	В печатном виде	В электронной форме	В печатном и электронной форме	В печатном виде	В электронной форме	В печатном и электронной форме
Периодические	1	48	67	1	72	45	1	72	43
Непериодические			4			4	1		4
Всего	1	48	71	1	72	49	2	72	47

- 3.34 В соответствии с резолюцией 64/259 Генеральной Ассамблеи Департамент по политическим вопросам принял ряд мер, направленных на рационализацию своей деятельности и устранение дублирования в работе. С Департаментом полевой поддержки было подписано соглашение об уровне обслуживания, касающееся оказания необходимой поддержки специальным политическим миссиям, осуществляющим свою деятельность под руководством Департамента по политическим вопросам. Это соглашение позволяет Департаменту и его специальным политическим миссиям пользоваться услугами, которые предоставляют региональные центры обслуживания, включая совместное использование воздушного транспорта и

административную и материально-техническую поддержку. Помимо этого, была завершена работа над руководством по оказанию помощи в проведении выборов, которое было подписано Департаментом и Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и распространено в рамках всей системы. Это стало одним из важных шагов в деле рационализации и координации деятельности по оказанию помощи в проведении выборов в рамках системы Организации Объединенных Наций.

- 3.35 Кроме того, Департамент по политическим вопросам создал 11 комплексных целевых групп, которые обеспечивают тесную координацию по политическим вопросам с другими департаментами и учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций по вопросам, связанным с мандатом Департамента.

А. Департамент по политическим вопросам

Потребности в ресурсах (до пересчета): 84 820 700 долл. США

Таблица 3.7

Финансовые ресурсы с разбивкой по компонентам

(В тыс. долл. США)

Регулярный бюджет

	Расходы за 2014–2015 гг.	Ассигнования на 2014–2015 гг.	Изменения в объеме ресурсов		Всего до пересчета	Сумма до пересчета	Смета на 2016– 2017 гг.
			Сумма	В про- центах			
1. Директивные органы							
Совет Безопасности	36,6	214,9	–	–	214,9	9,9	224,8
Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа	43,3	72,4	–	–	72,4	3,3	75,7
Итого	79,9	287,3	–	–	287,3	13,2	300,5
2. Руководство и управление	7 424,8	7 367,2	(38,0)	(0,5)	7 329,2	214,1	7 543,3
3. Программа работы							
Подпрограмма 1. Предупреждение, сдер- живание и урегулирование конфликтов	37 099,1	39 768,8	221,7	0,6	39 990,5	1 031,4	41 021,9
Подпрограмма 2. Помощь в проведении выборов	7 323,1	7 560,8	(29,7)	(0,4)	7 531,1	200,5	7 731,6
Подпрограмма 3. Дела Совета Безопасности	14 222,3	13 883,1	(168,1)	(1,2)	13 715,0	397,0	14 112,0
Подпрограмма 4. Деколонизация	1 632,1	1 572,0	–	–	1 572,0	41,7	1 613,7
Подпрограмма 5. Вопрос о Палестине	5 630,2	6 062,2	(298,8)	(4,9)	5 763,4	183,3	5 946,7
Подпрограмма 6. Целевая группа по осу- ществлению контртеррористических ме- роприятий	2 082,8	2 097,5	(19,3)	(0,9)	2 078,2	58,2	2 136,4
Итого	67 989,6	70 944,4	(294,2)	(0,4)	70 650,2	1 912,1	72 562,3
4. Вспомогательное обслуживание по про- грамме	6 422,3	6 777,9	(223,9)	(3,3)	6 554,0	270,2	6 824,2
Итого	81 916,5	85 376,8	(556,1)	(0,7)	84 820,7	2 409,6	87 230,3

Внебюджетные ресурсы

	<i>Расходы за 2010– 2011 гг.</i>	<i>Смета на 2014–2015 гг.</i>	<i>Смета на 2016– 2017 гг.</i>
1. Руководство и управление	1 447,7	3 705,8	3 726,7
2. Программа работы			
Подпрограмма 1. Предупреждение, сдерживание и урегулирование конфликтов	26 457,2	37 539,2	38 392,9
Подпрограмма 2. Помощь в проведении выборов	158,0	380,5	913,7
Подпрограмма 3. Дела Совета Безопасности	49,4	328,6	261,6
Подпрограмма 6. Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий	3 966,8	18 898,1	26 570,6
Итого	30 631,4	57 146,4	66 138,8
3. Вспомогательное обслуживание по программе	1 347,7	1 618,8	2 481,8
Итого	33 426,8	62 471,0	72 347,3
Всего	115 343,3	147 847,8	159 577,6

Таблица 3.8

Кадровые ресурсы

	<i>Временные должности</i>									
	<i>Штатные должности, финансируемые из регулярного бюджета</i>		<i>Регулярный бюджет</i>		<i>Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов</i>		<i>Внебюджетные ресурсы</i>		<i>Итого</i>	
	<i>2014– 2015 гг.</i>	<i>2016– 2017 гг.</i>	<i>2014– 2015 гг.</i>	<i>2016– 2017 гг.</i>	<i>2014– 2015 гг.</i>	<i>2016– 2017 гг.</i>	<i>2014– 2015 гг.</i>	<i>2016– 2017 гг.</i>	<i>2014– 2015 гг.</i>	<i>2016– 2017 гг.</i>
Категория специалистов и выше										
ЗГС	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1
ПГС	2	2	–	–	–	–	–	–	2	2
Д-2	8	8	–	–	–	–	–	–	8	8
Д-1	15	15	–	–	–	–	–	2	15	17
С-5	35	35	1	1	–	–	3	5	39	41
С-4/3	88	88	–	–	–	–	29	34	117	122
С-2/1	21	21	–	–	–	–	3	4	24	25
Итого	170	170	1	1	–	–	35	45	206	216

	Временные должности									
	Штатные должности, финансируемые из регулярного бюджета		Регулярный бюджет		Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Категория общего обслуживания										
Высший разряд	5	5	–	–	–	–	–	1	5	6
Прочие разряды	86	85	3	3	–	–	13	16	102	104
Итого	91	90	3	3	–	–	13	17	107	110
Всего	261	260	4	4	–	–	48	62	313	326

1. Директивные органы

а) Совет Безопасности

Потребности в ресурсах (до пересчета): 214 900 долл. США

- 3.36 Совет Безопасности, один из главных органов Организации Объединенных Наций, был учрежден в соответствии со статьей 7 Устава Организации Объединенных Наций, и на него возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Как указано в статье 28 Устава, Совет организуется таким образом, чтобы он мог функционировать непрерывно. Помимо периодических заседаний Председатель может созывать заседание Совета в любое время, которое он/она считает необходимым, а также по просьбе любого члена Совета и в контексте статей 11, 35 и 99 Устава.
- 3.37 В связи с этим Департамент не может с какой-либо степенью точности предсказать число заседаний Совета Безопасности в течение двухгодичного периода 2016–2017 годов.
- 3.38 Согласно статье 29 Устава, Совет Безопасности может учреждать такие вспомогательные органы, какие он найдет необходимыми для выполнения своих функций. Единственным вспомогательным органом Совета, упомянутым в Уставе, является Военно-штабной комитет, учрежденный статьей 47 Устава. Помимо Неофициальной рабочей группы по документации и другим процедурным вопросам, Рабочей группы по операциям по поддержанию мира, Специальной рабочей группы по предотвращению и разрешению конфликтов в Африке, Рабочей группы по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и Рабочей группы, учрежденной резолюцией 1566 (2004), в настоящее время насчитывается 19 других вспомогательных органов Совета: Комитет по приему новых членов; Комитет по заседаниям Совета вне Центральных учреждений; Комитет, учрежденный резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом, и его три подкомитета; Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), и его три подкомитета и следующие комитеты по санкциям: Комитет, учрежденный резолюциями 751 (1992) и 1907 (2009) по Сомали и Эритрее, Комитет, учрежденный резолюцией 1267 (1999) и 1989 (2011) по организации «Аль-Каида» и связанным с ней лицам и организациям, Комитет, учрежденный резолюцией 1518 (2003), Комитет, учрежденный резолюцией 1521 (2003) по Либерии, Комитет, учрежденный резолюцией 1533 (2004) по Демократической Республике Конго, Комитет, учрежденный резолюцией 1572 (2004) по Кот-д'Ивуару, Комитет, учрежденный резолюцией 1591 (2005) по Судану, Комитет, учрежденный резолюцией 1636 (2005), Комитет, учрежденный резолюцией 1718 (2006), Комитет, учрежденный резолюцией 1737 (2006), Комитет, учрежденный резолюцией 1970 (2011) по Ливии, Комитет, учрежденный

резолюцией 1988 (2011), Комитет, учрежденный резолюцией 2048 (2012) по Гвинее-Бисау, Комитет, учрежденный резолюцией 2127 (2013) по Центральноафриканской Республике, Комитет, учрежденный резолюцией 2140 (2014), и Комитет, учрежденный резолюцией 2206 (2015) по Южному Судану. Кроме того, Совет учредил Группу по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями¹ и Канцелярию Омбудсмана для поддержки работы Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999) и 1989 (2011), Группу экспертов по Либерии, Группу экспертов по Демократической Республике Конго, Группу контроля по Сомали и Эритрее, Группу экспертов по Кот-д'Ивуару, Группу экспертов по Судану, Группу экспертов по Корейской Народно-Демократической Республике, Группу экспертов по Исламской Республике Иран, Группу экспертов по Ливии, Группу экспертов по Центральноафриканской Республике, Группу экспертов по Йемену и Группу экспертов по Южному Судану.

3.39 Распределение ресурсов для Совета Безопасности отражено в таблице 3.9.

Таблица 3.9

Потребности в ресурсах: Совет Безопасности

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, не связанные с должностями	214,9	214,9	—	—
Всего	214,9	214,9	—	—

3.40 Ресурсы, указанные в таблице 3.9, предназначены для покрытия расходов на поездки представителей и на типографские услуги по контрактам. Поездки представителей включают поездки председателей комитетов по санкциям для оценки на месте эффективности и действенности санкций, введенных Советом Безопасности.

б) Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа

Потребности в ресурсах (до пересчета): 72 400 долл. США

3.41 Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа был учрежден в соответствии с резолюцией 3376 (XXX) Генеральной Ассамблеи. Комитет проводит свои заседания на протяжении всего года по мере необходимости и представляет ежегодный доклад Генеральной Ассамблее. В ходе выполнения своего мандата по содействию реализации неотъемлемых прав палестинского народа (подпрограмма 5) Комитет участвует в работе совещаний, направляет делегации в миссии и приглашает, при необходимости, видных деятелей или экспертов. Его мандат, сфера действия которого с годами расширилась, был недавно подтвержден Ассамблеей в ее резолюции 69/20. Предусматривается, что Комитет будет продолжать функционировать до достижения справедливого, всеобъемлющего и прочного урегулирования вопроса о Палестине, эффективного осуществления израильско-палестинских мирных соглашений и обеспечения полной реализации неотъемлемых прав палестинского народа.

3.42 Распределение ресурсов для Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа отражено в таблице 3.10.

¹ Группа по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями оказывает также поддержку Комитету, учрежденному резолюцией 1988 (2011).

Таблица 3.10

Потребности в ресурсах: Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, не связанные с должностями	72,4	72,4	—	—
Всего	72,4	72,4	—	—

- 3.43 Ресурсы, указанные в таблице 3.10, предназначены для покрытия расходов на поездки представителей Комитета и видных деятелей, приглашенных Комитетом.

2. Руководство и управление

Потребности в ресурсах (до пересчета): 7 329 200 долл. США

- 3.44 Канцелярия заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам отвечает за общее политическое руководство, управление деятельностью Департамента и надзор за ней. Помимо выполнения функций главы Департамента, заместитель Генерального секретаря по политическим вопросам оказывает Генеральному секретарю консультативную помощь и содействие по политическим вопросам; дает политические указания и инструкции специальным посланникам и специальным представителям Генерального секретаря; осуществляет руководство и управление повседневной деятельностью миссий по оказанию добрых услуг, миссий по установлению фактов и политических миссий; проводит консультации и переговоры, касающиеся мирного урегулирования споров; выступает в качестве координатора деятельности Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в проведении выборов; и созывает очередные заседания Исполнительного комитета по вопросам мира и безопасности. Заместитель Генерального секретаря также является Исполнительным директором Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций и Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий.
- 3.45 В результате осуществления резолюции 63/261 Генеральной Ассамблеи об укреплении Департамента по политическим вопросам Департамент располагает более широкими возможностями для обеспечения качественного политического анализа и вынесения рекомендаций по кризисным ситуациям и разработки согласованных стратегий предотвращения конфликтов и использует внебюджетные ресурсы в дополнение к ресурсам регулярного бюджета в некоторых областях своей деятельности. Укрепление Департамента позволило его руководству уделять больше внимания обеспечению руководства по стратегическим вопросам и обеспечению большей взаимодополняемости его деятельности и деятельности других департаментов, фондов, программ и учреждений Организации Объединенных Наций, а также обеспечивать более эффективное взаимодействие между отделами Департамента. Департаменту удалось повысить эффективность и гибкость своего продуманного и оперативного

реагирования на весь диапазон проблем, связанных с предотвращением конфликтов, миростроительством, оказанием помощи в проведении выборов и посредничестве, в частности в контексте консультирования Генерального секретаря и мобилизации системы Организации Объединенных Наций для обеспечения согласованного реагирования на кризисные ситуации. Это также позволило Департаменту укрепить свой потенциал, необходимый для анализа приобретенного опыта и подготовки директивных материалов и материалов по передовой практике. Департамент продолжает оказывать поддержку политическим и мирным процессам, в частности посредством наращивания потенциала в сфере профессиональной посреднической поддержки, позволяющего оперативно реагировать на просьбы о безотлагательном оказании посреднических услуг.

- 3.46 Заместителю Генерального секретаря оказывают помощь в выполнении его обязанностей два помощника Генерального секретаря. Один помощник контролирует работу Первого и Второго африканских отделов и Отдела по делам Совета Безопасности, а другой контролирует работу Отдела стран Америки, Отдела стран Европы, Азиатско-Тихоокеанского отдела, Отдела стран Ближнего Востока и Западной Азии и Отдела по правам палестинцев и Группы по деколонизации. Отдел по оказанию помощи в проведении выборов, Отдел политики и посредничества и Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий подчиняются непосредственно заместителю Генерального секретаря.
- 3.47 Для оказания заместителю Генерального секретаря необходимой поддержки в выполнении его функций, касающихся надзора и управления, в Канцелярии заместителя Генерального секретаря имеются начальник Канцелярии, координатор по вопросам безопасности (который поддерживает постоянные контакты с Департаментом по вопросам охраны и безопасности), координатор по вопросам контроля и оценки (который занимается осуществлением программы контроля и оценки Департамента) и координатор по специальным политическим миссиям (который поддерживает контакты с каждым отделом Департамента полевой поддержки по вопросам, касающимся общего руководства и других важнейших функций по координации и управлению, в целях обеспечения согласованного подхода к координации политики и управлению людскими и финансовыми ресурсами при оказании поддержки специальным политическим миссиям, осуществляемым под руководством Департамента по политическим вопросам). Канцелярия также включает в себя небольшую группу, которая занимается стратегическими связями и отношениями с донорами.
- 3.48 С учетом просьб подразделений системы Организации Объединенных Наций Канцелярия заместителя Генерального секретаря обеспечивает необходимое руководство для осуществления сотрудничества и координации по вопросам, касающимся мира и безопасности, с подразделениями Секретариата, учреждениями, фондами и программами. Связи между Департаментом по политическим вопросам и Департаментом полевой поддержки были упрочены и официально закреплены посредством разработки консультативного руководства в целях повышения эффективности поддержки специальных политических миссий, осуществляемых под руководством Департамента по политическим вопросам.

Таблица 3.11

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: обеспечение полного осуществления директивных мандатов и соблюдения политики и процедур Организации Объединенных Наций в отношении управления программой работы, персоналом и финансовыми ресурсами

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Эффективное осуществление программы работы в рамках имеющихся людских и финансовых ресурсов	Своевременное осуществление мероприятий и оказание услуг [процентная доля запрошенных материалов/услуг, предоставленных или оказанных в срок или досрочно]	Целевой показатель	100	100	100
		Расчетный показатель		98	98
		Фактический показатель			98
б) Эффективная основная поддержка и обслуживание специальных политических миссий, отделений на местах и посланников высокого уровня и управление их работой в тех областях, в которых Департамент по политическим вопросам играет ведущую роль	Удовлетворенность отделений на местах, специальных политических миссий и специальных посланников поддержкой со стороны Департамента в Центральных учреждениях [процентная доля отделений на местах, специальных политических миссий и специальных посланников, удовлетворенных оказываемой Департаментом поддержкой]	Целевой показатель	100	100	100
		Расчетный показатель		100	98
		Фактический показатель			98
с) Более своевременное представление документации	Повышение процентной доли предсессионной документации, представленной в соответствии с установленными предельными сроками	Целевой показатель	100	100	95
		Расчетный показатель		100	90
		Фактический показатель			95

Внешние факторы

- 3.49 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения данной программы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены будут оказывать необходимую поддержку; б) не произойдет никаких неожиданных и непредвиденных политических, экономических и социальных событий, которые могут неблагоприятно повлиять на программу; и с) будут предоставлены необходимые финансовые и кадровые ресурсы.

Мероприятия

- 3.50 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:
- а) миссии по оказанию от имени Генерального секретаря добрых услуг, установлению фактов и другие специальные миссии: осуществление мандатов, утвержденных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности;

- b) представительство на совещаниях с участием должностных лиц Секретариата, мест службы за пределами Центральных учреждений и фондов и программ Организации Объединенных Наций по вопросам, представляющим общий интерес, и созыв таких совещаний;
- c) общее руководство и управление: эффективное руководство работой Департамента по политическим вопросам, Специального координатора Организации Объединенных Наций на оккупированных территориях и специальными политическими миссиями;
- d) системы финансового управления и контроля: полное соблюдение Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций;
- e) управление людскими ресурсами: полное соблюдение Правил о персонале Организации Объединенных Наций.

3.51 Распределение ресурсов по разделу «Руководство и управление» отражено в таблице 3.12.

Таблица 3.12

Потребности в ресурсах: руководство и управление

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	6 984,2	6 984,2	23	23
Расходы, не связанные с должностями	383,0	345,0	–	–
Итого	7 367,2	7 329,2	23	23
Внебюджетные ресурсы	3 705,8	3 726,7	10	10
Всего	11 073,0	11 055,9	33	33

3.52 Ресурсы, указанные в таблице 3.12, предназначены для продолжения финансирования 23 должностей (1 должность заместителя Генерального секретаря, 2 должности помощника Генерального секретаря, 1 Д-1, 3 С-5, 3 С-4, 2 С-3 и 11 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Ресурсы в объеме 345 000 долл. США, предназначенные для покрытия не связанных с должностями расходов, будут использоваться для оплаты служебных поездок сотрудников и покрытия представительских расходов. В предлагаемом сокращении на 38 000 долл. США ассигнований на поездки персонала учтены ожидаемые последствия перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.

3.53 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов в дополнение к ресурсам регулярного бюджета будут использоваться внебюджетные ресурсы в объеме 3 726 700 долл. США, включая ресурсы для финансирования 10 должностей (2 С-5, 4 С-3 и 4 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)), для усиления группы по вопросам коммуникации и группы по взаимодействию с донорами, что позволит решать вопросы использования внебюджетных ресурсов с учетом стратегических направлений программной деятельности Департамента. Эти ресурсы предназначены также для поддержания функционирования механизма, созданного для мобилизации средств в рамках призывов о предоставлении ресурсов на многолетней основе.

3. Программа работы

3.54 Распределение ресурсов по подпрограммам отражено в таблице 3.13.

Таблица 3.13

Потребности в ресурсах с разбивкой по подпрограммам

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
1. Предупреждение, сдерживание и урегулирование конфликтов	39 768,8	39 990,5	128	128
2. Помощь в проведении выборов	7 560,8	7 531,1	23	23
3. Дела Совета Безопасности	13 883,1	13 715,0	50	49
4. Деколонизация	1 572,0	1 572,0	5	5
5. Вопрос о Палестине	6 062,2	5 763,4	16	16
6. Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий	2 097,5	2 078,2	6	6
Итого	70 944,4	70 650,2	228	227
Внебюджетные ресурсы				
	57 146,4	66 138,8	32	43
Всего	128 090,8	136 789,0	260	270

Подпрограмма 1

Предупреждение, сдерживание и урегулирование конфликтов

Потребности в ресурсах (до пересчета): 39 990 500 долл. США

3.55 Основную ответственность за осуществление данной подпрограммы несут региональные отделы и Отдел политики и посредничества. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 1 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.14

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: укрепление международного мира и безопасности путем предупреждения, сдерживания и урегулирования конфликтов мирными средствами

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Расширение возможностей и повышение способности государств-членов выявлять, предупреждать и разрешать конфликтные ситуации	100-процентное реагирование на все просьбы государств-членов и региональных организаций о принятии превентивных мер [в процентах]	Целевой показатель	100	100	100
		Расчетный показатель		100	100
		Фактический показатель			100
	Число случаев оказания добрых услуг для урегулирования конфликтных ситуаций, в разрешении которых Организацию Объединенных Наций просили оказать содействие [число случаев, когда предпринимались усилия для оказания добрых услуг]	Целевой показатель	22	22	30
		Расчетный показатель		22	30
		Фактический показатель			30
	Увеличение процентной доли женщин в посреднических усилиях, в которых участвует Организация Объединенных Наций [процентная доля посреднических групп Организации Объединенных Наций, в состав которых входят женщины]	Целевой показатель	100	–	–
		Расчетный показатель		100	–
		Фактический показатель			100
	[число женщин, назначенных на должности специальных представителей и специальных посланников]	Целевой показатель	4	–	–
		Расчетный показатель		3	–
		Фактический показатель			2
б) Эффективное обеспечение осуществления мирных процессов	Увеличение процентной доли всех просьб государств-членов и региональных организаций о поддержке мирного процесса, выполнение которых способствовало предупреждению, смягчению или урегулированию конфликтных ситуаций [в процентах]	Целевой показатель	85	50	–
		Расчетный показатель		84	50
		Фактический показатель			–
	Увеличение числа проектов в области миростроительства, реализованных в поддержку усилий по предотвращению, сдерживанию и урегулированию конфликтов	Целевой показатель	150	–	–
		Расчетный показатель		136	–
		Фактический показатель			–

Внешние факторы

- 3.56 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения данной подпрограммы будут реализованы при условии, что а) государства-члены будут проявлять политическую волю к сотрудничеству в деле полного осуществления подпрограммы; и б) не произойдет никаких неожиданных и непредвиденных политических, экономических и социальных событий, которые могут неблагоприятно повлиять на подпрограмму.

Мероприятия

- 3.57 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы):
 - i) Генеральная Ассамблея:
 - а. основное обслуживание заседаний: пленарные заседания, по мере необходимости;
 - б. документация для заседающих органов: доклад о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и различными региональными и субрегиональными организациями (1); доклады по различным вопросам, касающимся мира и безопасности (примерно 20);
 - ii) Совет Безопасности: документация для заседающих органов: доклады по различным вопросам, касающимся мира и безопасности (примерно 100);
- б) прочая основная деятельность (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы):
 - i) миссии по установлению фактов: проведение миссий по установлению фактов и других специальных миссий от имени Генерального секретаря;
 - ii) технические материалы: аналитические документы, записки с оценками, инструкции и справочные материалы с акцентом на раннее предупреждение, возможные варианты и рекомендации в отношении превентивных мер и миростроительства, с учетом гендерной проблематики, включая информационные записки, справочные материалы, тезисы выступлений и сводки для заседаний с участием Генерального секретаря и заместителя Генерального секретаря как в Нью-Йорке, так и за его пределами; ведение имеющихся в отделах баз данных по вопросам международного мира и безопасности для использования Генеральным секретарем и старшими должностными лицами;
 - iii) участие в учебных мероприятиях, семинарах и научных совещаниях по вопросам превентивной дипломатии, миротворчества и миростроительства;
 - iv) предоставление специальным представителям и специальным посланникам Генерального секретаря консультаций и методической помощи по политическим вопросам; основная политическая поддержка и консультирование по деятельности в области миротворчества и миростроительства, в том числе оказание поддержки и консультативной помощи полевым операциям, специальным представителям и специальным посланникам и советникам Генерального секретаря; основная поддержка усилий Организации Объединенных Наций в области оказания добрых услуг, посредничества и ведения переговоров в целях предупреждения и урегулирования конфликтов;

- v) участие в совместных мероприятиях: подготовка докладов по различным вопросам, касающимся мира и безопасности (72).

3.58 Распределение ресурсов для подпрограммы 1 отражено в таблице 3.15.

Таблица 3.15

Потребности в ресурсах: подпрограмма 1 «Предупреждение, сдерживание и урегулирование конфликтов»

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	38 866,3	38 866,3	128	128
Расходы, не связанные с должностями	902,5	1 124,2	–	–
Итого	39 768,8	39 990,5	128	128
Внебюджетные ресурсы	37 539,2	38 392,9	20	19
Всего	77 308,0	78 383,4	148	147

3.59 Сумма в размере 38 866 300 долл. США предназначена для дальнейшего финансирования 128 должностей (5 Д-2, 7 Д-1, 19 С-5, 25 С-4, 24 С-3, 15 С-2/1 и 33 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)). Сумма в размере 1 124 200 долл. США предназначена для покрытия расходов, не связанных с должностями: для оплаты услуг консультантов и экспертов и поездок персонала. Увеличение потребностей в ресурсах для покрытия не связанных с должностями расходов на 221 700 долл. США объясняется а) повышением потребностей в ресурсах на 324 000 долл. США вследствие передачи ресурсов из раздела 4 «Разоружение» в связи с передачей ответственности за организацию заседаний на уровне министров и иных заседаний Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке, что частично компенсируется б) прекращением единовременных ассигнований в объеме 19 300 долл. США для оплаты услуг временного персонала общего назначения, выделявшихся в двухгодичном периоде 2014–2015 годов, вследствие упразднения должности в двухгодичный период 2014–2015 годов; и с) корректировкой в сторону уменьшения расходов на поездки персонала на 83 400 долл. США, рассчитанной с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.

3.60 В двухгодичный период 2016–2017 годов в дополнение к средствам регулярного бюджета будут использоваться внебюджетные средства в объеме 38 392 000 долл. США, в том числе средства для финансирования 19 должностей (1 С-5, 9 С-4, 6 С-3, 1 С-2, 2 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)). Увеличение объема испрашиваемых ассигнований на 853 700 долл. США в двухгодичный период 2016–2017 годов в целом связано с ожидаемым объемом взносов для поддержки осуществляемой текущей деятельности. Внебюджетные ресурсы являются важным источником средств, позволяющим Департаменту осуществлять посредническую деятельность и предпринимать усилия в области превентивной дипломатии.

Подпрограмма 2

Помощь в проведении выборов

Потребности в ресурсах (до пересчета): 7 531 100 долл. США

- 3.61 Основную ответственность за осуществление подпрограммы 2 несет Отдел по оказанию помощи в проведении выборов, который играет ведущую роль и обеспечивает руководство при осуществлении всех мероприятий Организации Объединенных Наций, касающихся помощи в проведении выборов. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 2 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.16

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: укрепление, по просьбе государств-членов, их существующего потенциала, в частности путем наращивания потенциала национальных избирательных институтов

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы				
		2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.		
а) Расширение возможностей государств-членов, обратившихся с просьбой о содействии в проведении выборов с целью укрепления их демократических процессов и развития, совершенствования и модернизации их избирательных институтов и процессов	Увеличение процентной доли случаев, когда оценки потребностей в связи с проведением выборов по просьбе государств-членов были проведены в течение четырех недель с даты получения соответствующей просьбы от государств-членов	Целевой показатель	93	–	–	
		Расчетный показатель		92	–	
		Фактический показатель			91	
	[в процентах]					
	Увеличение процентной доли случаев, когда на основе рекомендаций, вынесенных после оценки потребностей в оказании помощи, были разработаны проекты по поддержке выборов	Целевой показатель	76	–	–	
		Расчетный показатель		75	–	
		Фактический показатель			72	
	[в процентах]					
	Увеличение числа случаев, когда в течение установленного срока были развернуты миссии/направлены эксперты по проведению выборов	Целевой показатель	96	–	–	
		Расчетный показатель		95	–	
		Фактический показатель			94	
[процентная доля случаев, когда в течение установленного срока были развернуты миссии/направлены эксперты по проведению выборов]						
б) Повышение общесистемной слаженности и согласованности при оказании помощи в проведении выборов	Увеличение числа разработанных комплексных наборов общесистемных стратегий Организации Объединенных Наций	Целевой показатель	8	–	–	
		Расчетный показатель		8	–	
		Фактический показатель			8	

Внешние факторы

- 3.62 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения данной подпрограммы будут реализованы при условии, что положение в каждой стране, обратившейся с просьбой об оказании помощи в проведении выборов, будет способствовать проведению справедливых и свободных выборов.

Мероприятия

- 3.63 В двухгодичный период 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- a) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):
 - i) Генеральная Ассамблея: основное обслуживание пленарных заседаний, по мере необходимости;
 - ii) документация для заседающих органов: доклад об усилении роли Организации Объединенных Наций в повышении эффективности принципа периодических и подлинных выборов и содействии демократизации (1);
- b) прочая основная деятельность (регулярный бюджет):
 - i) миссии по установлению фактов: проведение миссий по оценке потребностей с целью разработки стратегических общесистемных мер в соответствии с просьбами государств-членов об оказании помощи в проведении выборов (40);
 - ii) технические материалы: ведение электронного списка экспертов Организации Объединенных Наций, компетентных в вопросах проведения выборов; учет накопленного Организацией Объединенных Наций опыта по оказанию помощи в проведении выборов; подготовка и распространение среди государств-членов технических нормативов и справочных материалов, касающихся избирательных процессов, избирательной нормативно-правовой базы, а также организации и проведения выборов (5);
 - iii) содействие применению правовых механизмов: налаживание институциональных партнерских отношений и создание механизмов сотрудничества с различными организациями, которые могут оказать государствам-членам помощь в проведении выборов (3);
 - iv) семинары для внешних пользователей: учебные семинары и международные симпозиумы для руководителей и персонала избирательных органов на региональном и национальном уровнях по вопросам разработки, планирования и самостоятельного осуществления избирательных процессов на основе принципов транспарентности и подотчетности (3);
- c) техническое сотрудничество (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы): проекты на местах: координация деятельности и поддержка международных наблюдателей (2); разработка проектов, связанных с проведением выборов в целях развития и укрепления потенциала национальных избирательных органов, в частности в вопросах учета гендерной проблематики, регистрации избирателей и модернизации избирательных процессов (15); миссии по оказанию технической помощи проектам на местах в поддержку избирательной деятельности (30).

- 3.64 Распределение ресурсов по подпрограмме 2 отражено в таблице 3.17.

Таблица 3.17

Потребности в ресурсах: подпрограмма 2 «Помощь в проведении выборов»

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	7 194,8	7 194,8	23	23
Расходы, не связанные с должностями	366,0	336,3	–	–
Итого	7 560,8	7 531,1	23	23
Внебюджетные ресурсы	380,5	913,7	–	1
Всего	7 941,3	8 444,8	23	24

- 3.65 Сумма в размере 7 194 800 долл. США для покрытия расходов, связанных с должностями, предназначена для дальнейшего финансирования 23 должностей (1 Д-2, 1 Д-1, 4 С-5, 7 С-4, 3 С-3 и 7 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Ресурсы в объеме 336 300 долл. США для покрытия расходов, не связанных с должностями, предназначены для оплаты услуг консультантов, обладающих специальными знаниями по конкретным странам, которыми не располагают штатные сотрудники, а также для оплаты официальных поездок. Сокращение на 29 700 долл. США объема ассигнований для покрытия расходов, не связанных с персоналом, объясняется сокращением расходов на поездки персонала, рассчитанным с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.
- 3.66 Сметные внебюджетные ресурсы на двухгодичный период 2016–2017 годов составляют 913 700 долл. США и предназначены для финансирования миссий по оценке потребностей, которые могут осуществляться в качестве первого шага в ответ на просьбы об оказании помощи в проведении выборов, и миссий, направляемых в срочном порядке в связи с проведением выборов для предотвращения конфликтов или развертывания миссии. Они будут также использоваться для финансирования одной новой должности класса Д-1, которая, как ожидается, будет учреждена в течение двухгодичного периода 2016–2017 годов и будет утверждаться в соответствии с установленными процедурами, а также для покрытия расходов на крайне необходимые мероприятия, связанные с проведением выборов, по мере возникновения новых потребностей в процессе осуществления программы оказания помощи в проведении выборов и для ведения и текущей поддержки единого списка экспертов по вопросам проведения выборов; для покрытия расходов, связанных с системой управления знаниями, которая включает исследования по важным политическим вопросам, разработку руководящих принципов и международных стандартов, анализ накопленного опыта и контроль и оценку деятельности; для финансирования организации семинаров и конференций по вопросам, касающимся выборов, или участия в таких семинарах и конференциях; и для покрытия расходов, связанных с анализом ситуации после проведения выборов, для координации с общесистемными усилиями по миростроительству и/или предпринимаемыми на постконфликтном этапе, и/или усилиями по демократизации. Увеличение объема ресурсов в целом связано с ожидаемым уменьшением объема взносов на поддержку осуществления текущей деятельности.

Подпрограмма 3 Дела Совета Безопасности

Потребности в ресурсах (до пересчета): 13 715 000 долл. США

- 3.67 Ответственность за осуществление подпрограммы 3 несет Отдел по делам Совета Безопасности, который предоставляет консультационные и основные услуги Совету, его вспомогательным органам и Военно-штабному комитету. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 3 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.18

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: содействие проведению прений в Совете Безопасности и его вспомогательных органах и принятию ими эффективных решений

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы		
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Усовершенствование организационных и процедурных аспектов деятельности по обслуживанию заседаний, а также улучшение основной и технической секретариатской поддержки государств-членов и других участников запланированных заседаний	Удовлетворенность государств — членов Совета Безопасности и других государств — членов Организации Объединенных Наций услугами, предоставляемыми Отделом по делам Совета Безопасности [процентная доля положительных отзывов]	Целевой показатель	100	100	95
		Расчетный показатель		100	100
		Фактический показатель			100
б) Расширение доступа к информации, касающейся работы Совета Безопасности и его вспомогательных органов	Увеличение количества страниц, прочитываемых в онлайн-варианте Справочника по практике Совета Безопасности [количество просмотренных страниц, в млн.]	Целевой показатель	0,49*	1,77	0,47
		Расчетный показатель		0,48*	1,73
		Фактический показатель			0,54
	Увеличение числа посещений Интернет-сайта Совета Безопасности [число посещений, в млн.]	Целевой показатель	9,57	5,32	4,76
		Расчетный показатель		7,98	5,19
		Фактический показатель			6,65
с) Выполнение решений Совета Безопасности и его вспомогательных органов, требующих основной поддержки со стороны настоящей подпрограммы	100 процентов экспертов должны быть рекомендованы комитету по санкциям в течение двух недель с даты продления мандата режима санкций и в течение шести недель с даты утверждения нового санкционного мандата [в процентах]	Целевой показатель	100	100	–
		Расчетный показатель		100	100
		Фактический показатель			100

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы		
		2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2012–2013 гг.
	Осуществление миссий Совета Безопасности и его вспомогательных органов в сроки, предусмотренные соответствующими органами	Целевой показатель	100	100
		Расчетный показатель	100	100
	[процентная доля всеобъемлющих докладов миссий, подготовленных своевременно]	Фактический показатель		100

* Данные скорректированы в связи с изменениями в методологии сбора статистических данных о просмотрах Интернет-страниц.

Внешние факторы

- 3.68 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения данной подпрограммы будут реализованы при условии, что государства-члены будут проявлять политическую волю.

Мероприятия

- 3.69 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- a) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):
 - i) Генеральная Ассамблея: документация для заседающих органов: уведомления, направляемые Генеральным секретарем Ассамблее в соответствии с пунктом 2 статьи 12 Устава Организации Объединенных Наций (2); доклады Совета Безопасности Генеральной Ассамблее (2);
 - ii) Совет Безопасности:
 - a. основное обслуживание заседаний: заседания и консультации Совета в полном составе, по мере необходимости (1); заседания неофициальных рабочих групп Совета и двусторонние и групповые консультации, по мере необходимости (1); заседания вспомогательных органов Совета, включая комитеты по санкциям, по мере необходимости (1);
 - b. документация для заседающих органов: документация Совета Безопасности, выпускаемая при содействии подпрограммы (1); документация, касающаяся работы вспомогательных органов Совета, включая комитеты по санкциям (1); списки поступивших от частных лиц и неправительственных органов сообщений на основании пункта А добавления к временным правилам процедуры Совета Безопасности (2); резолюции и решения Совета Безопасности (2); краткие заявления Генерального секретаря по вопросам, которые находятся на рассмотрении Совета (еженедельные добавления) (2);
 - iii) помощь представителям, докладчикам: ведение реестра экспертов для содействия своевременному набору квалифицированных специалистов в состав экспертных групп (1); административная поддержка экспертных групп, учрежденных Советом Безопасности и их консультирование по вопросам существа, в том числе в связи с контролем за осуществлением санкций (1);

- b) прочая основная деятельность (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы):
- i) периодические публикации: дополнения к «Справочнику по практике Совета Безопасности» (1);
 - ii) миссии по установлению фактов: миссии членов и/или председателей вспомогательных органов Совета, включая комитеты по санкциям (2); миссии Совета Безопасности в страны или регионы в связи с вопросами, находящимися на рассмотрении Совета (4);
 - iii) технические материалы: дальнейшее развитие практики размещения документов Совета Безопасности на Интернет-сайте Организации Объединенных Наций, включая размещение «Справочника» на всех официальных языках (1); совершенствование и реконструкция Интернет-страниц вспомогательных органов, обновление санкционных перечней комитетов и Сводного санкционного перечня Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, по просьбе членов (1);
- c) техническое сотрудничество (регулярный бюджет): учебные курсы, семинары и практикумы: ознакомление новых членов Совета с эволюционирующими практикой, процедурами и методами работы Совета и его вспомогательных органов (4).

3.70 Распределение ресурсов по подпрограмме 3 отражено в таблице 3.19.

Таблица 3.19

Потребности в ресурсах: подпрограмма 3 «Дела Совета Безопасности»

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	13 650,5	13 485,8	50	49
Расходы, не связанные с должностями	232,6	229,2	–	–
Итого	13 883,1	13 715,0	50	49
Внебюджетные ресурсы				
	328,6	261,6	1	1
Всего	14 211,7	13 976,6	51	50

3.71 Сумма в размере 13 485 800 долл. США, предназначенная для покрытия расходов, связанных с персоналом, будет использоваться для финансирования 49 должностей (1 Д-2, 3 Д-1, 7 С-5, 7 С-4, 4 С-3, 5 С-2/С-1, 3 должности категории общего обслуживания (высший разряд) и 19 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Уменьшение потребностей в ресурсах на покрытие связанных с должностями расходов на 164 700 долл. США обусловлено упразднением во исполнение резолюции 69/264 Генеральной Ассамблеи одной должности категории общего обслуживания (прочие разряды), финансовые последствия которого частично компенсируются предлагаемой реклассификацией одной должности помощника Генерального секретаря в отделении Организации Объединенных Наций при Африканском союзе в должность заместителя Генерального секретаря.

3.72 Ресурсы в объеме 229 200 долл. США, предназначенные для покрытия расходов, не связанных с должностями, будут использоваться для оплаты услуг временного персонала общего назначения, услуг консультантов, поездок персонала и услуг по контрактам. Сокращение на

3400 долл. США объема ассигнований для покрытия расходов, не связанных с персоналом, объясняется сокращением расходов на поездки персонала, рассчитанных с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.

- 3.73 Сметные внебюджетные ресурсы на двухгодичный период 2016–2017 годов в объеме 261 600 долл. США предназначены для оплаты услуг временного персонала, привлечение которого необходимо Сектору по исследованиям практики Совета Безопасности и Уставу в связи с подготовкой дополнений к «Справочнику по практике Совета Безопасности».

Подпрограмма 4 Деколонизация

Потребности в ресурсах (до пересчета): 1 572 000 долл. США

- 3.74 Ответственность за осуществление подпрограммы 4 возложена на Группу по деколонизации, которая будет оказывать поддержку Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, а также Генеральной Ассамблее. Вопросы, касающиеся деколонизации, рассматриваются в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций, а также принципами Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, изложенными в резолюциях 1514 (XV) и 1541 (XV) Ассамблеи и других ее соответствующих резолюций. Данная подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в подпрограмме 4 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.20

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: содействие согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи процессу деколонизации 17 несамоуправляющихся территорий в целях полного искоренения колониализма

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы		
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
Специальный комитет и Генеральная Ассамблея смогут выполнить свои мандаты в области деколонизации и добиться прогресса в процессе деколонизации 17 несамоуправляющихся территорий	Своевременное представление документов заседающих органов	Целевой показатель	100	100	100
	[процентная доля документов, представленных своевременно]	Расчетный показатель		100	100
		Фактический показатель			100
	Оказание постоянной поддержки усилиям Специального комитета по содействию коммуникации с управляющими державами	Целевой показатель	100	100	100
		Расчетный показатель		100	100
	[процентная доля рабочих документов Секретариата, подготовленных с участием управляющих держав]	Фактический показатель			100

Внешние факторы

- 3.75 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) управляющие державы будут своевременно представлять информацию о территориях, находящихся под их управлением, в соответствии со статьей 73 *e* Устава Организации Объединенных Наций; б) государства-члены будут продолжать поддерживать процесс деколонизации; в) специализированные учреждения будут представлять информацию о своей деятельности в несамоуправляющихся территориях; и д) управляющие державы будут сотрудничать со Специальным комитетом в осуществлении соответствующих резолюций и решений Организации Объединенных Наций.

Мероприятия

- 3.76 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:
- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):
 - i) Генеральная Ассамблея:
 - а. основное обслуживание заседаний: пленарные заседания Ассамблеи (2); и Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) (16);
 - б. документация для заседающих органов: доклады Генерального секретаря об информации о несамоуправляющихся территориях, передаваемой согласно статье 73 *e* Устава (2); доклады о предоставлении государствами-членами жителям несамоуправляющихся территорий возможностей для получения образования и профессиональной подготовки (2); доклады об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций (2);
 - ii) Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;
 - а. основное обслуживание заседаний: пленарные заседания Специального комитета (60); региональные семинары в регионах Тихого океана и Карибского бассейна (12); заседания Бюро Специального комитета (40); совещание Бюро Специального комитета с Генеральным секретарем (2);
 - б. документация для заседающих органов: доклады Докладчика по Пуэрто-Рико (2); рабочие документы по несамоуправляющимся территориям: Ангилье, Американскому Самоа, Бермудским островам, Британским Виргинским островам, Виргинским островам Соединенных Штатов, Гибралтару, Гуаму, Западной Сахаре, Каймановым островам, Монтсеррату, Новой Каледонии, Питкэрну, острову Св. Елены, островам Тёркс и Кайкос, Токелау, Фолклендским (Мальвинским) островам и островам Французской Полинезии (34);

iii) Экономический и Социальный Совет:

- a. основное обслуживание заседаний: основное обслуживание заседаний Совета, по мере необходимости (4);
- b. документация для заседающих органов: доклады о деятельности специализированных учреждений и других организаций системы Организации Объединенных Наций, связанной с осуществлением Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (2);
- b) прочая основная деятельность (регулярный бюджет): технические материалы: разработка и обслуживание веб-сайта по деколонизации (16).

3.77 Распределение ресурсов по подпрограмме 4 отражено в таблице 3.21.

Таблица 3.21

Потребности в ресурсах: подпрограмма 4, Деколонизация

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Должности	1 572,0	1 572,0	5	5
Всего	1 572,0	1 572,0	5	5

3.78 Ресурсы в размере 1 572 000 долл. США предназначены для дальнейшего финансирования пяти должностей (1 Д-1, 1 С-5, 1 С-4 и 2 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)) в Группе. Потребности по статьям «Временный персонал общего назначения» и «Сверхурочные» покрываются в централизованном порядке за счет ресурсов по компоненту «Вспомогательное обслуживание по программе». Потребности в ресурсах в связи с выездными миссиями Специального комитета и поездками представителей самоуправляющихся территорий для участия в работе Специального комитета показаны отдельно по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление».

**Подпрограмма 5
Вопрос о Палестине**

Потребности в ресурсах (до пересчета): 5 763 400 долл. США

3.79 Основная ответственность за осуществление подпрограммы 5 возложена на Отдел по правам палестинцев. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 5 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.22

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: предоставление палестинскому народу возможности осуществлять свои неотъемлемые права на основе всеобъемлющего, справедливого и прочного урегулирования вопроса о Палестине

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
		2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.	
Повышение осведомленности международного сообщества по вопросу о Палестине, а также активизация международной поддержки прав палестинского народа и мирного урегулирования вопроса о Палестине благодаря работе Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и Отдела по правам палестинцев	Устойчивый уровень диалога, участия и поддержки со стороны международного сообщества в достижении целей программы [число принятых резолюций]	Целевой показатель	4	4	4
		Расчетный показатель		4	4
		Фактический показатель			4
	[число международных совещаний и конференций]	Целевой показатель	8	8	8
		Расчетный показатель		8	8
		Фактический показатель			8
	[число Международных дней солидарности с палестинским народом]	Целевой показатель	2	2	2
		Расчетный показатель		2	2
		Фактический показатель			2
	Постоянная поддержка организациями гражданского общества усилий Комитета и Организации Объединенных Наций, направленных на всеобъемлющее, справедливое и прочное урегулирование вопроса о Палестине [число конференций с участием организаций гражданского общества, общественных форумов и совещаний и консультаций между Комитетом и организациями гражданского общества]	Целевой показатель	4	4	4
		Расчетный показатель		4	4
		Фактический показатель			4
Повышение информированности международного сообщества по вопросу о Палестине, в том числе путем увеличения количества качественных информационных записок, информационных материалов и ресурсов, предоставляемых Отделом по правам палестинцев [число бюллетеней, информационных записок, информационных материалов и ресурсов]	Целевой показатель	140	–	–	
	Расчетный показатель		125	–	
	Фактический показатель			118	

Внешние факторы

- 3.80 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что положение на местах и события в рамках политического процесса будут способствовать ее полному осуществлению.

Мероприятия

- 3.81 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет): Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа:
 - i) основное обслуживание заседаний: заседания Комитета и Бюро (20 и 30, соответственно); международные совещания и конференции (8) (1 — в Северной Америке, 2 — в Европе, 2 — на Ближнем Востоке, 1 — в Африке, 1 — в Азиатско-Тихоокеанском регионе и 1 — в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна); консультации с организациями гражданского общества (2) (1 раз в Нью-Йорке и 1 раз в Женеве);
 - ii) документация для заседающих органов: ежегодные доклады Комитета Генеральной Ассамблеи (2); корреспонденция Комитета; записки по вопросам существа, рабочие документы, тезисы, заявления и другие материалы для заседаний Комитета и Бюро и других совещаний с участием Комитета; подборки резолюций и решений Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, касающихся вопроса о Палестине (2); проект программы работы (2); записки по вопросам существа, повестки дня, проекты заявлений, итоговые документы и доклады Председателя для восьми международных совещаний и конференций и двух консультаций с организациями гражданского общества (24);
- б) прочая основная деятельность (регулярный бюджет):
 - i) периодические публикации: ежегодный бюллетень и ежегодная записка, посвященные Международному дню солидарности с палестинским народом (4); выпускаемый два раза в месяц информационный бюллетень о деятельности НПО (“NGO Action News”) (48); заключительные доклады о работе международных совещаний и конференций, созываемых под эгидой Комитета (8); ежемесячный бюллетень, посвященный деятельности Организации Объединенных Наций и деятельности на межправительственном уровне в связи с вопросом о Палестине (24); ежемесячная хроника событий, имеющих отношение к вопросу о Палестине (по материалам средств массовой информации, Интернета и различных публикаций) (24); периодические обзоры событий и тенденций, связанных с ближневосточным мирным процессом (6); исследования и информационные записки (4);
 - ii) выставки, экскурсии, лекции: ежегодная палестинская выставка или культурное мероприятие в Центральных учреждениях в связи с Международным днем солидарности с палестинским народом (включая кинопросмотры) (2); брифинги для должностных лиц Организации Объединенных Наций, посетителей, неправительственных организаций и других сторон (12);
 - iii) брошюры, информационные бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов: информационные материалы и услуги, в том числе в электронной форме, и текущее обслуживание и расширение веб-сайта Информационной

системы Организации Объединенных Наций по вопросу о Палестине и других веб-сайтов (24);

- iv) специальные мероприятия: ежегодное проведение 29 ноября Международного дня солидарности с палестинским народом; другие специальные мероприятия, проводимые по решению Комитета (4); обмен информацией, информационно-просветительские мероприятия и участие в совещаниях организаций гражданского общества в поддержку работы и целей Комитета (4);
- v) технические материалы: административное и техническое обслуживание и совершенствование Информационной системы Организации Объединенных Наций по вопросу о Палестине (2); базы данных по неправительственным организациям, экспертам и документам, подготовленным и опубликованным вне Организации Объединенных Наций; обслуживание Интернет- и Интранет-сайтов Отдела и Комитета, страницы в социальных сетях (2);
- с) техническое сотрудничество (регулярный бюджет): учебные курсы, семинары и практикумы: оказание помощи Палестинской администрации в рамках ежегодной программы учебной подготовки сотрудников администрации, разрабатываемой и осуществляемой Отделом по правам палестинцев; содействие участию палестинских представителей в мероприятиях, проводимых при поддержке Комитета, помимо мероприятий, организуемых Отделом по правам палестинцев (6).

3.82 Распределение ресурсов по подпрограмме 5 отражено в таблице 3.23.

Таблица 3.23

Потребности в ресурсах: подпрограмма 5, Вопрос о Палестине

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	4 431,8	4 178,4	16	16
Расходы, не связанные с должностями	1 630,4	1 585,0	—	—
Всего	6 062,2	5 763,4	16	16

3.83 Ресурсы, не связанные с должностями, в размере 4 178 400 долл. США предназначаются для частичного финансирования 16 должностей (1 Д-1, 1 С-5, 3 С-4, 5 С-3 и 6 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Сокращение расходов по персоналу на 253 400 долл. США объясняется предлагаемым прекращением набора сотрудников на штатную должность в соответствии с резолюцией 69/264.

3.84 Сумма в размере 1 585 000 долл. США по категории расходов, не связанных с должностями, предназначена для оплаты услуг временного персонала общего назначения и временного персонала для обслуживания заседаний, оплаты поездок представителей и поездок персонала, покрытия общих оперативных расходов и представительских расходов и приобретение канцелярских принадлежностей и материалов. Сокращение не связанных с должностями расходов на 45 400 долл. США объясняется уменьшением потребностей по статье «Прочие расходы по персоналу» в основном в связи с прекращением единовременных ассигнований для финансирования должности, упраздненной в двухгодичный период 2014–2015 годов, и сокращением расходов по статье «Путевые расходы персонала» с учетом ожидаемых результатов применения утвержденных норм проезда воздушным транспортом.

Подпрограмма 6**Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий***Потребности в ресурсах (до пересчета): 2 078 200 долл. США*

- 3.85 Основная ответственность за осуществление подпрограммы 6 возложена на Канцелярию Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (в том числе на Контртеррористический центр Организации Объединенных Наций), которая играет главную роль в обеспечении общей координации и согласованности усилий по борьбе с терроризмом, предпринимаемых системой Организации Объединенных Наций, и оказании государствам-членам помощи в укреплении потенциала. Данная подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в подпрограмме 6 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.24

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: укрепление потенциала государств-членов в плане эффективного реагирования на угрозу глобального терроризма

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
		2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2012–2013 гг.	
а) Эффективное осуществление Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций	Увеличение числа совместных инициатив в рамках системы Организации Объединенных Наций и других заинтересованных структур [число межучрежденческих проектов/ инициатив в поддержку осуществления Стратегии]	Целевой показатель	28	22	10
		Расчетный показатель		22	16
		Фактический показатель			10
	Увеличение числа стран, которые получают от Организации Объединенных Наций скоординированную поддержку в деле комплексного осуществления Глобальной стратегии	Целевой показатель	7	5	3
		Расчетный показатель		5	3
		Фактический показатель			3
б) Усиленное взаимодействие между государствами-членами, учреждениями системы Организации Объединенных Наций, другими международными и региональными организациями и партнерами из гражданского общества в целях осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций	Увеличение числа инициатив и действий, предпринимаемых Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий совместно с государствами-членами, международными и региональными организациями и гражданским обществом в целях содействия осуществлению Глобальной стратегии [число семинаров по наращиванию потенциала в поддержку осуществления Стратегии]	Целевой показатель	22	3	2
		Расчетный показатель		3	3
		Фактический показатель			2

Внешние факторы

3.86 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены и правительства будут стремиться к укреплению сотрудничества и взаимодействия друг с другом в области борьбы с терроризмом; б) соответствующие организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций будут готовы взаимодействовать и сотрудничать друг с другом в рамках программных инициатив и мероприятий, осуществляемых под эгидой Целевой группы, в том числе будут представлять необходимые материалы по вопросам существа, брать на себя руководство соответствующей деятельностью и оказывать оперативную поддержку; в) соответствующие международные и региональные организации и национальные учреждения будут готовы взаимодействовать и сотрудничать с Целевой группой в рамках соответствующих программных инициатив и мероприятий; и д) страны-получатели будут обладать потенциалом, необходимым для работы с Целевой группой и создаваемыми ею структурами.

Мероприятия

3.87 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):
 - i) основное обслуживание заседаний: двухгодичный обзор Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (8); брифинги для Генеральной Ассамблеи (8); совещания по вопросам координации контртеррористической деятельности в рамках всей системы Организации Объединенных Наций (12); заседание высокого уровня, посвященное контртеррористической деятельности (1);
 - ii) документация для заседающих органов: доклад Генерального секретаря об осуществлении системой Организации Объединенных Наций Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (1); доклады девяти рабочих групп Целевой группы, посвященные обмену передовым опытом в области осуществления различных элементов Стратегии (1); бюллетень «Луч» («The Beam») Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (6);
- б) прочая основная деятельность (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы):
 - i) технические материалы: ежеквартальное обновление веб-сайта Целевой группы (8); ежемесячное обновление портала «Комплексная помощь в противодействии терроризму» (24);
 - ii) основное обслуживание межучрежденческих совещаний: семинары по наращиванию потенциала, призванные способствовать осуществлению Стратегии и укреплению международного сотрудничества в деле ее осуществления (22).

3.88 Распределение ресурсов для подпрограммы 6 отражено в таблице 3.25.

Таблица 3.25

Потребности в ресурсах: подпрограмма 6, Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	1 904,5	1 904,5	6	6
Расходы, не связанные с должностями	193,0	173,7	–	–
Итого	2 097,5	2 078,2	6	6
Внебюджетные ресурсы	18 898,1	26 570,6	11	22
Всего	20 995,6	28 648,8	17	28

- 3.89 Сумма в размере 1 904 500 долл. США для покрытия расходов, связанных с должностями, предназначена для дальнейшего финансирования шести должностей (1 Д-2, 1 С-5, 1 С-4, 1 С-3 и 2 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)). Сумма в размере 173 700 долл. США предназначена для покрытия расходов, не связанных с должностями, в частности расходов на поездки персонала. Сокращение на 19 300 долл. США объема ресурсов для покрытия расходов, не связанных с должностями, объясняется сокращением расходов на поездки персонала с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.
- 3.90 Сметные внебюджетные ресурсы на двухгодичный период 2016–2017 годов в размере 26 570 600 долл. США предназначены для финансирования 22 должностей (1 Д-1, 2 С-5, 7 С-4, 4 С-3, 2 С-2, 6 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)) и для покрытия расходов на оказание основной поддержки Канцелярии Целевой группы, в том числе Контртеррористическому центру Организации Объединенных Наций, в выполнении задач по содействию осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Увеличение объема ресурсов на 7 672 500 долл. США на период 2016–2017 годов связано с предполагаемым созданием 11 новых должностей (1 Д-1, 2 С-5, 4 С-4, 1 С-2 и 3 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)) и соответствующими мероприятиями, направленными на укрепление потенциала Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций по реализации его программы работы, включающей: а) организацию учебных мероприятий по наращиванию потенциала в целях содействия осуществлению Стратегии и укрепления международного сотрудничества в этой сфере; б) координацию проведения консультаций по вопросам политики, обмен передовым опытом в области борьбы с терроризмом и содействие осуществлению различных элементов Стратегии с опорой на девять рабочих групп Целевой группы; и с) оказание помощи в деле комплексного осуществления Стратегии в рамках всей системы Организации Объединенных Наций на основе реализации Инициативы по оказанию комплексной помощи в противодействии терроризму. Новая должность класса Д-1, которую предлагается создать в двухгодичном периоде 2016–2017 годов, будет представлена на утверждение в соответствии с установленными процедурами. Это увеличение объема ресурсов частично компенсируется переводом в Секцию вспомогательного обслуживания программ одной должности класса С-3 для предоставления финансовых, административных и других вспомогательных услуг, которые касаются существующих должностей и мероприятий, финансируемых по линии внебюджетных ресурсов.

4. Вспомогательное обслуживание по программе

Потребности в ресурсах (до пересчета): 6 554 000 долл. США

- 3.91 Административная канцелярия обеспечивает административную, управленческую и вспомогательную поддержку по программе, необходимую для осуществления Департаментом деятельности, предусмотренной его мандатом. Она помогает заместителю Генерального секретаря в подготовке предлагаемых двухгодичных планов по программам, подготовке и контроле за исполнением бюджета по программам, управлении целевыми фондами и внебюджетными ресурсами, предоставлении соответствующих вспомогательных услуг для эффективного использования людских ресурсов, а также в планировании, контроле и координации потребностей, связанных с общей административно-управленческой деятельностью. Кроме того, Канцелярия оказывает административную и логистическую поддержку ряду специальных представителей и посланников Генерального секретаря, а также органам по миростроительству и специальным политическим миссиям. Помимо этого, она обеспечивает (силами своей Группы управления информацией) удовлетворение потребностей Департамента в области информационных технологий, включая техническое обслуживание и модернизацию компьютерной техники и прикладных программ.
- 3.92 Распределение ресурсов для вспомогательного обслуживания по программе отражено в таблице 3.26.

Таблица 3.26

Потребности в ресурсах: вспомогательное обслуживание по программе

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	3 155,7	3 064,1	14	14
Расходы, не связанные с должностями	3 622,2	3 489,9	—	—
Итого	6 777,9	6 554,0	14	14
Внебюджетные ресурсы	1 618,8	2 481,8	6	9
Всего	8 396,7	9 035,8	20	23

- 3.93 Сумма в размере 3 064 100 долл. США для покрытия расходов, связанных с должностями, предназначена для продолжения финансирования 14 должностей (1 Д-1, 2 С-4, 1 С-2, 2 должности категории общего обслуживания (высший разряд) и 8 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Сумма не связанных с должностями потребностей в ресурсах, составляющая 3 489 900 долл. США, предназначена для покрытия прочих расходов по персоналу, расходов на оплату услуг по контрактам, общих оперативных расходов, расходов на принадлежности и материалы и подписные издания, а также на мебель и оборудование.
- 3.94 Сокращение расходов по персоналу на 91 600 долл. США объясняется предлагаемым временным прекращением найма сотрудников на учрежденные должности. Сокращение расходов, не связанных с должностями, на 132 300 долл. США в основном обусловлено сокращением расходов на приобретение канцелярских материалов и принадлежностей и расходов на связь по статье «Общие оперативные расходы». Расходы, связанные и не связанные с

должностями, предлагается сократить в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи.

- 3.95 Сметные внебюджетные ресурсы на двухгодичный период 2016–2017 годов в размере 2 481 800 долл. США предназначены для финансирования 9 должностей (1 С-4, 3 С-3, 1 должность категории общего обслуживания (высший разряд) и 4 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)) и расширения возможностей Департамента по осуществлению деятельности, финансируемой за счет внебюджетных ресурсов. Увеличение объема ресурсов на 863 000 долл. США в двухгодичном периоде 2016–2017 годов отражает перевод одной должности класса С-3 (ранее учтенной по подпрограмме 6), сотрудник на которой предоставляет финансовые, административные и другие вспомогательные услуги, касающиеся должностей и мероприятий, финансируемых по линии внебюджетных ресурсов, и создание двух новых должностей (1 С-3 и 1 должность категории общего обслуживания (высший разряд)) для оказания поддержки в проведении увеличивающегося числа мероприятий, финансируемых за счет внебюджетных ресурсов, в рамках подпрограммы 6.

В. Специальные политические миссии

Потребности в ресурсах (до пересчета): 1 124 400 000 долл. США

- 3.96 В своей резолюции 67/248 Генеральная Ассамблея постановила, что общий объем ассигнований на специальные политические миссии, испрашиваемых по разделу 3 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов, составляет 1081,1 млн. долл. США. Общий объем пересмотренных ассигнований на двухгодичный период 2014–2015 годов в рамках этого компонента по состоянию на апрель 2015 года составляет 1 115 864 400 долл. США, что не отражает полного объема ассигнований для МООНСА и МООНПЛ на двухгодичный период 2014–2015 годов. В соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи в предлагаемом бюджете по программам на 2016–2017 годы на специальные политические миссии выделены двухгодичные ассигнования в размере 1 130 400 000 долл. США, объем которых был сокращен еще на 6 млн. долл. США с учетом повышения эффективности, ожидаемого в соответствии с резолюцией 69/264. При выделении этих ассигнований не была учтена одна миссия, Группа экспертов по Южному Судану, которая была создана в марте 2015 года после принятия Генеральной Ассамблеей решения в отношении набросков бюджета.
- 3.97 В соответствии со сложившейся практикой использование этой суммы будет зависеть от конкретных решений директивных органов и санкции Генеральной Ассамблеи в тех случаях, когда Ассамблея и/или Совет Безопасности устанавливают или продлевают такие мандаты. После рассмотрения соответствующих предложений Консультативным комитетом и вынесения им своих рекомендаций Генеральная Ассамблея будет решать, подлежат ли такие потребности удовлетворению за счет средств, выделенных на специальные политические миссии (1 124 400 000 долл. США).
- 3.98 Любые потребности сверх указанной суммы в размере 1 124 400 000 долл. США будут, как и раньше, рассматриваться в соответствии с положениями пункта 11 приложения I к резолюции 41/213 Генеральной Ассамблеи.
- 3.99 Распределение ресурсов для специальных политических миссий отражено в таблице 3.27.

Таблица 3.27

Потребности в ресурсах: специальные политические миссии

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, не связанные с должностями	1 115 864,4	1 124 400,0	–	–
Всего	1 115 864,4	1 124 400,0	–	–

- 3.100 Потребности в ресурсах, указанные в таблице 3.27, отражают ассигнования на специальные политические миссии, одобренные Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 69/264. Увеличение ассигнований на 8 535 600 долл. США является совокупным результатом: а) увеличения ассигнований на 14 535 600 долл. США, представляющего собой разницу между суммой ассигнований на двухгодичный период 2014–2015 годов на специальные политические миссии по состоянию на апрель 2015 года и суммой двухгодичных ассигнований на период 2016–2017 годов на специальные политические миссии, утвержденной Генеральной Ассамблеей в резолюции 69/264, без учета того факта, что ассигнования на МООНСА и МООНПЛ не охватывают весь двухгодичный период 2014–2015 годов; которое частично компенсируется б) сокращением расходов на 6 млн. долл. США с учетом повышения эффективности, ожидаемого в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи.

С. Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу

Потребности в ресурсах (до пересчета): 17 860 300 долл. США

- 3.101 Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу (ЮНСКО) была учреждена в соответствии с резолюцией 48/213 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря обеспечить скоординированную деятельность системы Организации Объединенных Наций в целях должного удовлетворения потребностей палестинского народа и мобилизовать финансовую, техническую и экономическую помощь, а также в соответствии с ее резолюцией 49/88, в которой Ассамблея приветствовала назначение Специального координатора. Специальный координатор координирует от имени Организации Объединенных Наций ближневосточный мирный процесс, включая его социально-экономические аспекты и соответствующую помощь в целях развития, оказываемую Организацией Объединенных Наций Иордании, Ливану, Палестине и Сирийской Арабской Республике.
- 3.102 Специальный координатор будет продолжать определять пути оказания поддержки ближневосточному мирному процессу и принимать от имени Организации Объединенных Наций скоординированные меры по удовлетворению гуманитарных потребностей палестинского народа в контексте оказания содействия палестинской программе государственного строительства. Такая деятельность включает удовлетворение просьб сторон, участвующих в переговорах, «четверки» международных посредников и государств-членов об оказании помощи в связи с дипломатическими и социально-экономическими аспектами мирного процесса. Кроме того, в рамках дипломатических усилий Организации Объединенных Наций в поддержку ближневосточных переговоров и соответствующих консультаций Специальный координатор продолжает готовить и представлять рекомендации по дипломатическим, юридиче-

ским и социально-экономическим вопросам и вопросам безопасности, действуя в тесной координации с соответствующими учреждениями и программами Организации Объединенных Наций. Специальный координатор будет и впредь играть ведущую роль в деятельности как официальных, так и неофициальных координационных механизмов и будет оказывать методическую помощь и поддержку учреждениям и программам Организации Объединенных Наций в вопросах политического и гуманитарного характера.

- 3.103 После конфликта в секторе Газа, который имел место в 2014 году, Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу (ЮНСКО) активизировала свои усилия по содействию воссоединению сектора Газа и Западного берега под эгидой единого легитимного органа власти, отвечающего за управление и деятельность по восстановлению в Газе. Канцелярия будет и впредь играть ведущую роль в связи с деятельностью Организации Объединенных Наций с целью обеспечить долгосрочное прекращение огня в Газе и снять режим закрытия границ в оставшихся районах в контексте осуществления в полном объеме резолюции 1860 (2009) Совета Безопасности.
- 3.104 ЮНСКО продолжает укреплять сотрудничество с миссиями и учреждениями Организации Объединенных Наций в регионе, такими как ОНВУП и ПРООН, что позволяет экономить ресурсы за счет расширения масштабов деятельности, использования услуг по уже заключенным контрактам, совместного использования помещений и служб, действующих рабочих механизмов, а также деятельности в составе совместных комитетов.
- 3.105 Что касается программной деятельности, то Канцелярия специального координатора играет ведущую роль в координации работы 24 учреждений и программ Организации Объединенных Наций в Палестине и оказывает содействие укреплению межучрежденческого сотрудничества. Канцелярия координирует совещания страновой группы Организации Объединенных Наций; помогает учреждениям, входящим в состав этой группы, в проведении переговоров по вопросам доступа и передвижения, а также оказывает активную поддержку секторальным и тематическим рабочим группам и участвует в их работе. На региональном уровне Канцелярия активизировала свое сотрудничество с рядом миссий и программ и содействует регулярному проведению совещаний миротворческих операций и других учреждений Организации Объединенных Наций, действующих в регионе, в целях налаживания более тесной координации и обмена информацией и повышения качества анализа быстро меняющейся ситуации на Ближнем Востоке.
- 3.106 Благодаря улучшению координации и усилению поддержки со стороны Канцелярии Специального координатора учреждения Организации Объединенных Наций могут эффективно и действенно использовать свои сравнительные преимущества и как следствие добиваться повышения отдачи от их соответствующих программ в интересах содействия осуществлению деятельности в области развития и гуманитарной деятельности правительства Палестины.
- 3.107 Данная подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в подпрограмме 7 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.28

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: содействие продвижению ближневосточного мирного процесса по пути к всеобъемлющему, справедливому и прочному миру

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы		
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Возврат участников к принятию параллельных мер для достижения прочного мира	Более частое проведение переговоров между сторонами, участвующими в конфликте, при поддержке со стороны Организации Объединенных Наций [число встреч, проводимых с участием Специального координатора или организуемых по его инициативе]	Целевой показатель	1 000	1 000	600
		Расчетный показатель		1 000	600
		Фактический показатель			900
б) Мобилизация ресурсов для улучшения гуманитарной ситуации и удовлетворения потребностей палестинского народа	Сохранение объема ресурсов, предоставляемых для улучшения социально-экономического положения палестинского народа, на уровне, соответствующем его потребностям [в млн. долл. США]	Целевой показатель	1 500	2 000	1 800
		Расчетный показатель		2 000	1 800
		Фактический показатель			1 830
с) Принятие скоординированных ответных мер для удовлетворения потребностей палестинского народа и его институтов в гуманитарной области и в области развития	Увеличение числа скоординированных мероприятий, осуществленных системой Организации Объединенных Наций в соответствии с комплексными стратегическими рамками, Рамочной программой Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития и по линии совместных призывов [число страновых программ, реализованных совместными усилиями организаций системы Организации Объединенных Наций]	Целевой показатель	15	15	15
		Расчетный показатель		15	15
		Фактический показатель			7
	[доля потребностей, обеспеченных финансовыми ресурсами, от общего объема потребностей, заявленных в рамках призывов к совместным действиям]	Целевой показатель	78	70	75
		Расчетный показатель		70	75
		Фактический показатель			65

Внешние факторы

- 3.108 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) палестинское государство останется жизнеспособным и все стороны будут проявлять политическую волю для соблюдения режима прекращения огня и будут и впредь участвовать в конструктивном процессе политического диалога, а также сотрудничать с Канцелярией Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу и страновой группой Организации Объединенных Наций в контексте выполнения своих функций; б) государства-члены будут оказывать надлежащую политическую и финансовую поддержку; с) обстановка в плане безопасности в регионе будет благоприятной; и d) политическая обстановка и ситуация в плане безопасности в секторе Газа после войны в июле-августе 2014 года позволит осуществить гуманитарные программы и программы в области развития.

Мероприятия

- 3.109 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:
- а) прочая основная деятельность (регулярный бюджет):
 - i) миссии по установлению фактов: поддержание контактов с правительствами и их аккредитованными представителями в регионе (112); контроль за осуществлением механизма для восстановления сектора Газа (48); совещания Специального координатора со сторонами переговоров и другими вовлеченными сторонами для содействия усилиям по обеспечению мирного урегулирования на основе переговоров (300); информационно-пропагандистская работа (совещания) с неправительственными организациями и организациями гражданского общества, представителями научных кругов и аналитических центров, в надлежащих случаях, по вопросу о роли Организации Объединенных Наций в связи с мирным процессом, а также другими политическими процессами в Палестине (200); предоставление политического руководства учреждениям и структурам Организации Объединенных Наций, действующим в Палестине, на основе ознакомления с их официальными докладами и другими публикациями, а также проведения совещаний (400);
 - ii) пресс-релизы, пресс-конференции, встречи с журналистами и налаживание и поддержание контактов со средствами массовой информации (48);
 - iii) технические материалы: оказание помощи и обеспечение руководства для содействия функционированию механизмов координации деятельности доноров (25); брифинги для партнеров из арабских стран в этом регионе (48); брифинги в Совете Безопасности, по мере необходимости (24 очередных и 4 специальных) (28); сбор и анализ соответствующей информации по вопросам существа (112);
 - iv) документация для межучрежденческих совещаний: ежеквартальные доклады об экономическом положении в Палестине (8 за двухгодичный период);
 - б) конференционное обслуживание, административное управление и надзор (регулярный бюджет): административное управление: организация регулярных совещаний и консультаций с соответствующими сторонами и другими субъектами (150).
- 3.110 Распределение ресурсов для Канцелярии Специального координатора по ближневосточному мирному процессу отражено в таблице 3.29.

Таблица 3.29

Потребности в ресурсах: Канцелярия Специального координатора по ближневосточному мирному процессу

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	14 456,5	14 962,7	66	66
Расходы, не связанные с должностями	2 963,1	2 897,6	-	-
Всего	17 419,6	17 860,3	66	66

- 3.111 Потребности в ресурсах в размере 14 962 700 долл. США для покрытия расходов, связанных с должностями, предназначены для финансирования 66 должностей (1 ЗГС, 1 Д-2, 5 С-5, 4 С-4, 8 С-3, 13 должностей категории полевой службы, 5 должностей национальных сотрудников и 29 должностей местного разряда). Увеличение объема ресурсов на 506 200 долл. США представляет собой чистый итог а) увеличения объема ресурсов на 564 000 долл. США в связи с реклассификацией 6 должностей сотрудников личной охраны (категория службы охраны) в категорию полевой службы, что частично компенсируется б) уменьшением объема ресурсов на 57 800 долл. США в связи с реклассификацией одной должности сотрудника по связи класса С-5 с понижением до класса С-4 в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи.
- 3.112 Не связанные с должностями потребности в ресурсах в объеме 2 897 600 долл. США предназначены для покрытия прочих расходов по персоналу, расходов на поездки сотрудников, расходов на оплату услуг, предоставляемых по контрактам, общих оперативных расходов, представительских расходов, расходов на закупку принадлежностей и материалов, а также мебели и оборудования. Уменьшение объема ресурсов на 65 500 долл. США отражает сокращение испрашиваемых ресурсов на поездки персонала с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом, а также дополнительных сокращений оперативных расходов, которые Управление планирует осуществить в соответствии с резолюцией 69/264 Ассамблеи.

Д. Управление по поддержке миростроительства

Потребности в ресурсах (до пересчета): 5 937 300 долл. США

- 3.113 Комиссия Организации Объединенных Наций по миростроительству, Фонд миростроительства и Управление по поддержке миростроительства были сформированы в соответствии с параллельно действующими резолюциями Генеральной Ассамблеи (резолюция 60/180) и Совета Безопасности (резолюции 1645 (2005) и 1646 (2005)). Управление по поддержке миростроительства оказывает помощь Комиссии по миростроительству во всех основных аспектах ее работы и от имени Генерального секретаря управляет Фондом миростроительства.
- 3.114 В число основных задач Комиссии по миростроительству входит содействие в распределении ресурсов и обеспечении предсказуемого финансирования мероприятий непосредственно после конфликта, а также постоянных финансовых инвестиций, как среднесрочных, так и долгосрочных; обеспечение неизменного внимания международного сообщества к процессу постконфликтного восстановления; и улучшение координации усилий всех соответствующих

сторон в рамках и за пределами Организации Объединенных Наций, а также разработка передовых методов.

- 3.115 Управление по поддержке миростроительства будет продолжать оказывать поддержку работе Комиссии по миростроительству, подготавливая для Комиссии и ее председателей аналитические справочные документы и рекомендации по вопросам политики, которые призваны облегчить разработку и стандартизацию ее инструментов реагирования, а также процессу планирования деятельности, приоритетов и мероприятий и принятия последующих мер. Управление будет и далее поддерживать и консультировать Председателя Комиссии и председателей конкретных страновых структур, обеспечивать планирование и подготовку докладов по итогам поездок на места, а также организовывать тематические обсуждения, содействовать проведению информационно-разъяснительной работы и осуществлению конкретных инициатив, выдвигаемых Комиссией, конкретными страновыми структурами и Рабочей группой по обобщению извлеченных уроков. Управление будет уделять особое внимание обеспечению эффективной поддержки странам, выходящим из состояния конфликта, а также оказанию помощи Комиссии в выполнении рекомендаций по итогам обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций 2015 года.
- 3.116 Кроме того, Управление по поддержке миростроительства будет поощрять сотрудничество между соответствующими структурами системы Организации Объединенных Наций в целях обеспечения активной поддержки работы Комиссии по миростроительству. Управление будет и впредь заниматься организацией учебной подготовки, разработкой инструментария и методических рекомендаций, оказывать техническую поддержку усилиям в области миростроительства на страновом уровне и создавать условия для выполнения рекомендаций, одобренных межправительственными органами, в том числе в ходе обзора миростроительной архитектуры 2015 года, и содержащихся в докладах Генерального секретаря, посвященных миростроительной деятельности сразу после окончания конфликтов. В этой связи функции Управления по поддержке Комиссии будут расширены, с тем чтобы можно было повысить согласованность в подходе Организации Объединенных Наций к работе в странах, пользующихся консультациями Комиссии и получающих помощь по линии Фонда миростроительства.
- 3.117 В рамках усилий по обеспечению согласованного подхода Организации Объединенных Наций к миростроительству и укреплению взаимодействия с другими структурами системы Организации Объединенных Наций в целях достижения синергетического эффекта Управление по поддержке миростроительства созывает совещание Группы старших руководителей Организации Объединенных Наций по вопросам миростроительства, в состав которой входят представители соответствующих департаментов, фондов и программ в ранге помощников Генерального секретаря, а также совещания Контактной группы по вопросам миростроительства (на рабочем уровне). Помимо этого, Управление участвует в работе различных междепартаментских комитетов, а также таких создаваемых Генеральным секретарем органов, как Комитет по вопросам политики, в целях обеспечения задействования оперативных подразделений Организации Объединенных Наций, когда это необходимо для работы Управления по поддержке миростроительства.
- 3.118 Фонд миростроительства содействует укреплению мира посредством финансирования проектов, направленных на обеспечение реагирования на непосредственные угрозы мирному процессу, создание или расширение национальных возможностей по мирному разрешению конфликтов, стимулирование экономического оздоровления и восстановление основных административных служб и законности. Управление по поддержке миростроительства будет и впредь анализировать предложения по проектам, обмениваться результатами этого анализа со структурами системы Организации Объединенных Наций, а также представлять рекомендации по выделению средств, подлежащие утверждению Генеральным секретарем.

- 3.119 Управление по поддержке миростроительства будет продолжать оказывать стратегическую помощь по вопросам подходов к осуществлению деятельности в области миростроительства в целях повышения эффективности работы Комиссии по миростроительству, а также деятельности системы Организации Объединенных Наций в выходящих из состояния конфликта странах, используя рекомендации по результатам обзора миростроительной архитектуры 2015 года. На момент подготовки настоящего документа в списке Комиссии по миростроительству оставалось шесть стран, две из которых находились на переходном этапе в плане серьезных изменений масштаба и характера присутствия Организации Объединенных Наций или готовились к этому процессу, а еще две переживали существенные трудности в вопросах, касающихся мира и безопасности. Кроме того, миростроительство позиционируется и рассматривается как одна из важных областей деятельности Организации Объединенных Наций на местах, которая требует активизации усилий по повышению согласованности работы и обобщению накопленного опыта, учитывая обязательства Генерального секретаря представлять доклады о миростроительстве в период после конфликта, уделяя особое внимание эффективности работы на местах и условиям в конкретных странах.
- 3.120 Данная подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в подпрограмме 8 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.30

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: содействие укреплению мира в постконфликтных странах

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Эффективная и результативная деятельность Комиссии по миростроительству в поддержку стран, переживших конфликт	Число информационных записок, справочных документов и политических инициатив/документов, которые представляются Комиссии по миростроительству своевременно и в соответствии с самыми строгими стандартами качества	Целевой показатель	288	227	266
		Расчетный показатель		227	266
		Фактический показатель			196
	Число официальных докладов/записок, представленных в рамках подготовки к ежегодной сессии Комиссии по миростроительству, заседаниям Организационного комитета и заседаниям Комиссии по миростроительству по отдельным странам или в виде кратких отчетов о работе таких сессий и заседаний	Целевой показатель	48	48	48
		Расчетный показатель		32	48
		Фактический показатель			42
	Число контактов между представителями Комиссии по миростроительству и соответствующими заинтересованными структурами системы Организации Объединенных Наций, а также представителями заинтересованных политических сторон на уровне послов или столиц, двусторонних доноров, многосторонних донорских учреждений	Целевой показатель	576	–	–
		Расчетный показатель		–	–
		Фактический показатель			–

		Показатели для оценки работы			
Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
	(международных финансовых учреждений) и региональных организаций, осуществленных при содействии Управления по поддержке миростроительства				
	Доля выполненных Управлением рекомендаций, которые будут сделаны по итогам обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций 2015 года и которые касаются поддержки, оказываемой Управлением Комиссии по миростроительству	Целевой показатель	75	–	–
		Расчетный показатель		–	–
		Фактический показатель			–
б) Эффективная мобилизация ресурсов для Фонда миростроительства и их эффективное использование для целей предотвращения возобновления конфликтов	Достижение целевого показателя годового объема объявленных взносов в Фонд миростроительства в размере 100 млн. долл. США	Целевой показатель	100	100	100
		Расчетный показатель		80	100
	[показатель достижения целевого объема взносов, в процентах]	Фактический показатель			61
	Все средства, мобилизованные в предыдущем году, выделяются в следующем году	Целевой показатель	100	–	–
		Расчетный показатель		149	–
		Фактический показатель			138
	Процентная доля решений о финансировании, принятых Комитетом по оценке при Управлении по поддержке миростроительства в течение четырех недель с даты поступления заявки	Целевой показатель	100	100	–
		Расчетный показатель		95	100
		Фактический показатель			–
	Сохранение на прежнем уровне процентной доли средств, выделенных Фондом миростроительства странам, включенным в повестку дня Комиссии по миростроительству	Целевой показатель	50	–	–
		Расчетный показатель		55	–
		Фактический показатель			51
с) Повышение эффективности поддержки, оказываемой Организацией Объединенных Наций национальным усилиям по миростроительству	Увеличение числа дополнительных стратегий и официальных директивных записок, согласованных Группой старших руководителей Организации Объединенных Наций по вопросам миростроительства	Целевой показатель	6	4	–
		Расчетный показатель		4	2
		Фактический показатель			–

Внешние факторы

- 3.121 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения Управления будут реализованы при условии, что: а) не будет задержек с решением приоритетных задач в рамках взаимодействия между Комиссией по миростроительству и странами, являющимися объектом ее внимания; б) страны, являющиеся объектом внимания Комиссии, будут располагать надлежащим методическим и имплементационным потенциалом; с) в процессе миростроительства будут создаваться и получать поддержку легитимные местные и национальные структуры, и в этом процессе будут участвовать соответствующие заинтересованные стороны; и d) донорами будут внесены достаточные взносы в Фонд миростроительства.

Мероприятия

- 3.122 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:
- а) Генеральная Ассамблея: ежегодный доклад о работе Комиссии по миростроительству (2); доклад Генерального секретаря о Фонде миростроительства (2);
 - б) Комиссия по миростроительству: основное обслуживание заседаний: заседания Организационного комитета (20); совещания по конкретным странам (78); совещания Группы председателей (8); и заседания Рабочей группы по обобщению накопленного опыта (6);
- 3.123 Распределение ресурсов для Управления по поддержке миростроительства отражено в таблице 3.31.

Таблица 3.31

Потребности в ресурсах: Управление по поддержке миростроительства

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	5 031,2	5 031,2	14	14
Расходы, не связанные с должностями	964,6	906,1	–	–
Итого	5 995,8	5 937,3	14	14
Внебюджетные ресурсы	4 726,6	4 793,9	8	8
Всего	10 722,4	10 731,2	22	22

- 3.124 Ресурсы в размере 5 031 200 долл. США для покрытия расходов, связанных с должностями, испрашиваются для продолжения финансирования 14 должностей (1 должности помощника Генерального секретаря, 1 Д-2, 1 Д-1, 3 С-5, 4 С-4, 1 С-3 и 3 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Ресурсы в размере 906 100 долл. США испрашиваются для покрытия расходов, не связанных с должностями, в частности прочих расходов по персоналу, оплаты поездок представителей, поездок персонала, услуг, предоставляемых по контрактам, общих оперативных расходов и расходов на принадлежности и материалы. Уменьшение на 58 500 долл. США объема испрашиваемых ресурсов на покрытие расходов, не связанных с должностями, обусловлено сокращением расходов на поездки персонала с учетом ожидаемых последствий установления новых норм проезда воздушным транспортом, а также

дополнительных сокращений прочих расходов по персоналу в соответствии с резолюцией 69/264 Генеральной Ассамблеи.

- 3.125 Организационная структура Управления, в состав которого входят Личная канцелярия помощника Генерального секретаря, Сектор поддержки Комиссии по миростроительству, Сектор планирования и осуществления политики и Сектор финансирования миростроительства, останется прежней.
- 3.126 Внебюджетные ресурсы, испрашиваемые для Управления по поддержке миростроительства в дополнение к ресурсам по регулярному бюджету (4 793 900 долл. США), формируются за счет средств, выделяемых на цели вспомогательного обслуживания Фонда миростроительства, и предназначены для покрытия расходов на выплату окладов и общих расходов по персоналу в связи с продолжением финансирования должностей, а также для покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе общих оперативных расходов.
- 3.127 Помимо штатных должностей, финансируемых из регулярного бюджета, для Управления испрашивается еще восемь должностей (1 Д-1, 2 С-5, 2 С-4, 1 С-3 и 2 должности категории общего обслуживания (прочие разряды)), которые будут финансироваться за счет внебюджетных ресурсов. Кроме того, две должности младших экспертов класса С-2 и четыре должности класса С-5 могут быть предоставлены в порядке безвозмездного прикомандирования сотрудников из других организаций системы Организации Объединенных Наций. Все должности, закрепленные за Сектором финансирования миростроительства, предлагается финансировать за счет внебюджетных ресурсов из средств на покрытие накладных расходов Фонда миростроительства (с учетом характера обязанностей Сектора и его прямой связи с Фондом миростроительства).

Е. Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории

Потребности в ресурсах (до пересчета): 6 038 300 долл. США

- 3.128 Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории, был создан Генеральной Ассамблеей для документирования ущерба, причиненного всем физическим и юридическим лицам в результате строительства Израилем стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него. В соответствии с положениями резолюции ES-10/17 Генеральной Ассамблеи в Отделении Организации Объединенных Наций в Вене в качестве вспомогательного органа Генеральной Ассамблеи была учреждена Администрация Реестра ущерба, действующая под административным руководством Генерального секретаря и отвечающая за создание Реестра ущерба и все аспекты его функционирования.
- 3.129 Для того чтобы завершить процесс постепенной регистрации требований о возмещении ущерба и повысить осведомленность пострадавших палестинских физических и юридических лиц о возможности и порядке подачи требования о возмещении ущерба, необходимо:
- а) проводить разъяснительную работу на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него;
 - б) организовать прием требований, включая распространение бланков требований среди потенциальных заявителей, оказание потенциальным заявителям технической помощи в их заполнении и сбор и направление этих требований в Администрацию Реестра в Вене;
 - с) обрабатывать полученные требования и подготавливать их для представления Совету Администрации Реестра Организации Объединенных Наций.

ных Наций для регистрации ущерба; и d) рассматривать требования и включать в Реестр те из них, в отношении которых Совет принимает решение об их соответствии установленным критериям.

- 3.130 Администрация Реестра для регистрации ущерба будет осуществлять свою деятельность до тех пор, пока не закончится процесс регистрации. Создание самого Реестра представляет собой непрерывный процесс, который, скорее всего, займет несколько лет с учетом тысяч потенциальных требований и продолжающегося строительства стены, которое может привести к поступлению новых требований о возмещении ущерба. В Реестр будут включаться требования как в бумажной, так и в электронной форме, которые будут храниться его Администрацией.
- 3.131 Администрация будет отвечать за осуществление программы разъяснительной работы среди палестинского населения в целях его информирования о возможности и порядке подачи требований о возмещении ущерба. С этой целью Администрация осуществит наем на местах и подготовку сборщиков требований, которые будут оказывать заявителям техническую помощь в заполнении требований о регистрации ущерба, а также собирать и направлять их в Администрацию вместе с сопроводительными документами для обработки и проверки в соответствии с объективными критериями, закрепленными в правилах процедуры Реестра для регистрации ущерба. Администрация будет также отвечать за ведение архива Реестра для регистрации ущерба как в бумажной, так и в электронной форме.
- 3.132 Ожидается, что в двухгодичном периоде 2016–2017 годов объем основной и оперативной деятельности Администрации Реестра для регистрации ущерба, включая информационно-разъяснительные мероприятия, проводимые ею на Западном берегу, а также в Восточном Иерусалиме и вокруг него, и прием требований и их обработку, будет продолжать расти, если все заинтересованные стороны проявят политическую волю и готовность сотрудничать, а общее положение в сфере безопасности не будет негативно сказываться на условиях осуществления мероприятий программы.
- 3.133 Администрация Реестра для регистрации ущерба продолжала прилагать все усилия для оптимизации и рационализации предусмотренной в ее мандате деятельности, с тем чтобы ускорить процесс обработки требований и устранить разрыв между числом полученных и рассмотренных Администрацией требований. С этой целью Администрация оптимизирует внутренние процедуры и продолжает дальнейшую разработку своих программных приложений.
- 3.134 Администрация Реестра для регистрации ущерба тесно сотрудничает с Управлением Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов, которое является основным поставщиком услуг, связанных с материально-техническими, людскими и финансовыми ресурсами, в контексте осуществления проектов по проведению информационно-разъяснительной работы и сбору требований, финансируемых за счет внебюджетных ресурсов. Администрация Реестра для регистрации ущерба также конструктивно сотрудничает с Канцелярией Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу, Департаментом по политическим вопросам, Ближневосточным агентством Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и Управлением Организации Объединенных Наций по координации гуманитарных вопросов. Это сотрудничество включает консультации по вопросам политики, обмен информацией и оказание оперативной поддержки.
- 3.135 Данная подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в подпрограмме 9 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.32

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: создание и ведение в соответствии с резолюцией ES-10/17 Генеральной Ассамблеи Реестра для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы		
			2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Поэтапная регистрация требований о возмещении ущерба	Увеличение числа полученных требований о возмещении ущерба	Целевой показатель	8 000	15 000	15 000
		Расчетный показатель		10 000	15 000
		Фактический показатель			17 000
	Дополнительное число требований о возмещении ущерба, обработанных Администрацией Реестра для регистрации ущерба	Целевой показатель	8 000	5 000	3 000
		Расчетный показатель		8 000	4 000
		Фактический показатель			7 778
	Дополнительное число требований о возмещении ущерба, рассмотренных и зарегистрированных Советом Реестра, из числа требований о возмещении ущерба, обработанных Администрацией Реестра	Целевой показатель	8 000	5 000	3 000
		Расчетный показатель		8 000	4 000
		Фактический показатель			7 778
б) Повышение осведомленности пострадавших палестинских физических и юридических лиц о возможности и порядке подачи требования о возмещении ущерба	Дополнительное число пострадавших физических и юридических лиц, которые проинформированы о возможности и порядке подачи требований о возмещении ущерба	Целевой показатель	80 000	250 000	200 000
		Расчетный показатель		320 000	200 000
		Фактический показатель			332 000
	[число общин/муниципалитетов, охваченных информационно-разъяснительной кампанией]	Целевой показатель	19	60	90
		Расчетный показатель		64	55
		Фактический показатель			91

Внешние факторы

3.136 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения данной подпрограммы будут реализованы при условии, что а) все заинтересованные стороны будут проявлять политическую волю и сотрудничать, как того просила Генеральная Ассамблея в своей резолюции ES-10/17; б) будут доступны внебюджетные ресурсы для финансирования работы группы на местах; и с) общее положение в плане безопасности на Западном берегу и в регионе не окажет негативного влияния на стабильность и не сделает невозможным выполнение мандата, касающегося Реестра для регистрации ущерба на оккупированной палестинской территории.

Мероприятия

3.137 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет): Генеральная Ассамблея: документация для заседающих органов: ежегодный доклад, представляемый Генеральной Ассамблее Советом Администрации Реестра Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба (2);
- б) другая основная деятельность (регулярный бюджет/внебюджетные ресурсы):
 - i) технические материалы: регулярные доклады Генеральному секретарю (4); регулярное распространение бланков требований о возмещении ущерба и сбор заполненных требований (8000); регулярная обработка требований о возмещении ущерба Администрацией Реестра ущерба (8000); регулярное рассмотрение и регистрация требований о возмещении ущерба Советом Реестра (8000); ведение учета требований о возмещении ущерба, утвержденных Советом Реестра (20 000);
 - ii) аудиовизуальные ресурсы: программа информационно-просветительской работы для информирования пострадавших палестинских физических и юридических лиц о возможности и порядке подачи требований о возмещении ущерба для их регистрации (1).

3.138 Распределение ресурсов для Реестра Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба показано в таблице 3.33.

Таблица 3.33

Потребности в ресурсах: Реестр Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба, причиненного в результате строительства стены на оккупированной палестинской территории

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	5 061,2	5 061,2	19	19
Расходы, не связанные с должностями	1 031,1	977,1	–	–
Итого	6 092,3	6 038,3	19	19
Внебюджетные ресурсы				
	2 684,4	2 452,2	13	13
Всего	8 776,7	8 490,5	32	32

3.139 Связанные с должностями ресурсы в объеме 5 061 200 долл. США предназначены для дальнейшего финансирования 19 должностей (1 Д-2, 1 С-5, 5 С-4, 2 С-3, 1 С-2 и 9 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)). Не связанные с должностями ресурсы в объеме 977 100 долл. США предназначены для покрытия прочих расходов по персоналу, расходов на оплату услуг консультантов при отсутствии штатных специалистов необходимого профиля, расходов на поездки персонала, расходов на оплату услуг по контрактам, общих оперативных расходов, расходов на принадлежности и материалы и мебель и оборудование. Уменьшение объема ресурсов на 54 000 долл. США отражает сокращение расходов в

соответствии с резолюцией 69/264, в том числе сокращение расходов на поездки персонала с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.

- 3.140 Внебюджетные ресурсы в сметном объеме 2 452 200 долл. США будут дополнять ресурсы из регулярного бюджета и будут использоваться для осуществления оперативной деятельности на местах (включая информационно-разъяснительную программу, сбор требований о возмещении ущерба и оказание технической помощи в заполнении бланков требований), на которую не предусмотрены ресурсы из регулярного бюджета. Уменьшение объема ресурсов отражает прогнозируемое число принятых требований и сокращение расходов на материально-техническое обеспечение.

Е. Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе

Потребности в ресурсах (до пересчета): 1 975 900 долл. США

- 3.141 В состав Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе (ОООНАС) вошли бывшие Отделение связи Организации Объединенных Наций в Аддис-Абебе, Группа поддержки миротворческих операций Африканского союза и Группа Организации Объединенных Наций по планированию для Миссии Африканского союза в Сомали (АМИСОМ), а также вспомогательные элементы Совместного механизма поддержки и координации Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД). Отделение было создано 1 июля 2010 года в соответствии с резолюцией 64/288 Генеральной Ассамблеи. Согласно договоренности, достигнутой с Африканским союзом, Совместный механизм поддержки и координации размещается совместно с ОООНАС, которое оказывает этому механизму административную и материально-техническую поддержку. Вместе с тем основные функции этого механизма не были объединены с функциями ОООНАС, поскольку он представляет собой смешанную структуру, подотчетную Организации Объединенных Наций и Африканскому союзу, а ОООНАС является структурой, относящейся исключительно к Организации Объединенных Наций.
- 3.142 Основными целями ОООНАС являются: а) дальнейшее развитие и осуществление стратегического партнерства между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в области мира и безопасности; и б) сотрудничество с Африканским союзом в усилиях по наращиванию потенциала в целях принятия совместных мер реагирования на проблемы в области мира и безопасности в Африке. Отделение обеспечивает усовершенствованный механизм сотрудничества на региональном уровне, в первую очередь с Африканским союзом и субрегиональными организациями Африканского континента. ОООНАС стремится сформировать общее для Организации Объединенных Наций и Африканского союза понимание причин и движущих сил конфликтов и потенциальных конфликтов, на основе которого можно разрабатывать совместные инициативы для предупреждения, сдерживания и урегулирования конфликтов. Отделение тесно сотрудничает с миротворческими операциями и специальными политическими миссиями Организации Объединенных Наций, действующими на Африканском континенте, укрепляя при этом взаимодействие Организации Объединенных Наций с Африканским союзом по вопросам, касающимся мира и безопасности. Кроме того, оно обеспечивает поддержку инициатив Организации Объединенных Наций по оказанию добрых услуг в странах южной и восточной частей Африки в координации с Африканским союзом и соответствующими субрегиональными организациями. ОООНАС во взаимодействии с Африканским союзом занимается разработкой и применением совместных подходов к предотвращению и регулированию конфликтов в Африке, а также обеспечением более тес-

ного сотрудничества между Африканским союзом и различными полевыми миссиями Организации Объединенных Наций на всем континенте.

- 3.143 Отделение также стремится укрепить партнерские связи с Африканским союзом в процессе планирования миротворческих операций и управления ими, а также в процессе наращивания институционального потенциала в целях упрочения партнерских отношений в осуществлении инициатив по предупреждению, сдерживанию и урегулированию конфликтов.
- 3.144 Сотрудничая с Африканским союзом в области мира и безопасности, ОООНАС координирует свою деятельность с другими структурами системы Организации Объединенных Наций, в частности с Тематической группой по вопросам мира и безопасности в рамках десятилетней программы создания потенциала, а также поддерживает постоянные контакты и координирует свою деятельность с другими группами в рамках этой программы. Отделение также участвует в работе базирующихся в Аддис-Абебе механизмов, которые обеспечивают координацию деятельности доноров и других партнеров.

Региональное сотрудничество между миссиями

- 3.145 Отделение будет продолжать работу по укреплению партнерских отношений Организации Объединенных Наций с Африканским союзом посредством осуществления «Совместного рамочного соглашения между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом о расширении партнерства в области мира и безопасности», договоренность о котором была достигнута между ОООНАС и Департаментом по вопросам мира и безопасности Африканского союза в марте 2014 года. Планы действий по Рамочному соглашению были направлены главным образом на достижение следующих стратегических целей: укрепление системы раннего предупреждения и анализа текущих миротворческих операций; планирование миротворческих операций и управление ими; совершенствование механизмов для решения вопросов, представляющих общий интерес на стратегическом и техническом уровнях, в том числе в рамках Совместной целевой группы высокого уровня, междепартаментского сотрудничества на протяжении года и ежегодных совещаний членов Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и Совета мира и безопасности Африканского союза; и оказание помощи в мобилизации ресурсов для операций Африканского союза.
- 3.146 Поддерживая диалог с Комиссией Африканского союза, а также с региональными экономическими сообществами по проблемам в области мира и безопасности на континенте, ОООНАС взаимодействует с секретариатом Совета мира и безопасности Африканского союза и Коллегией мудрецов Африканского союза в предотвращении конфликтов и в вопросах, связанных с выборами. ОООНАС координирует свою деятельность также со специальными политическими миссиями и миротворческими операциями Организации Объединенных Наций, проводимыми на этом континенте. В контексте формирования Африканских резервных сил Отделение также осуществляет координацию деятельности с Отделением Организации Объединенных Наций в Западной Африке и Отделением Организации Объединенных Наций в Центральной Африке.
- 3.147 В настоящее время ОООНАС в соответствии с мандатом Группы планирования Организации Объединенных Наций для АМИСОМ предоставляет технические и экспертные консультации Африканскому союзу в вопросах планирования и развертывания АМИСОМ, поэтому Отделение поддерживает тесные связи с Отделением Организации Объединенных Наций по поддержке АМИСОМ (ЮНСОА) и Миссией Организации Объединенных Наций по содействию Сомали (МООНСОМ), а также с другими заинтересованными сторонами, что необходимо для обеспечения на последовательной, всеобъемлющей и хорошо скоординированной основе поддержки процессам планирования и консультирования АМИСОМ.

- 3.148 Помимо поддержания контактов в области мира и безопасности с Африканским союзом в целом, ООНАС также взяло на себя функции регионального центра по вопросам деятельности Организации Объединенных Наций по обеспечению мира и безопасности для Африканского Рога, Восточной и Южной Африки. В 2013 году Генеральный секретарь поручил Специальному представителю Генерального секретаря при Африканском союзе и главе ООНАС задачу оказания добрых услуг в восточной и южной частях Африки. Таким образом, в настоящее время глава ООНАС выполняет также функции специального посланника для решения проблем, связанных с любыми возникающими конфликтами и напряженностью в регионах Африканского Рога, восточной и южной частей Африки, которые не охвачены деятельностью миротворческих операций или специальных политических миссий.

Партнерства

- 3.149 ООНАС координирует оказание Организацией Объединенных Наций поддержки Африканскому союзу в области мира и безопасности. Для того чтобы усилия Организации Объединенных Наций были эффективными и не дублировались, Отделение координирует свою работу со всеми структурами Организации Объединенных Наций через Тематическую группу по вопросам мира и безопасности Регионального механизма для Африки. Этот механизм обеспечивает полную координацию деятельности между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в рамках десятилетней программы создания потенциала в Африке, заканчивающейся в 2016 году. В число партнеров в области мира и безопасности входят Департамент операций по поддержанию мира, Департамент полевой поддержки, Департамент по политическим вопросам, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ), Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО), Международная организация по миграции (МОМ), Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС), Всемирная продовольственная программа (ВПП), Управление Организации Объединенных Наций по координации гуманитарных вопросов (УКГВ), Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») и Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ); ООНАС совместно со своими партнерами из Африканского союза выполняет функции сопредседателя Тематической группы по вопросам мира и безопасности.
- 3.150 Укрепляя партнерские связи с Африканским союзом в целях обеспечения скоординированной и эффективной поддержки со стороны Организации Объединенных Наций, Отделение взаимодействует и координирует свою деятельность с другими группами Регионального координационного механизма для Африки. ООНАС участвует в работе других групп и подгрупп, включая группу по информационно-разъяснительной работе и коммуникации (под председательством Канцелярии Специального советника по Африке); группу по вопросам управления (ПРООН) и выполняет функции сопредседателя подгруппы по вопросам демократии и выборов совместно со своим партнером из Африканского союза, а также группы по вопросам развития людских ресурсов, занятости и борьбы с ВИЧ/СПИДом (ЮНИСЕФ).
- 3.151 Кроме того, Отделение поддерживает эффективные двусторонние отношения с международными партнерами, в том числе с постоянными членами Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, Европейским союзом и «тройкой» Совета мира и безопасности Африканского союза (СМБАС) (в составе нынешнего, будущего и предыдущего председателей СМБАС). Отделение участвует также в работе других механизмов, базирующихся в Аддис-Абебе, таких как Группа партнеров Африканского союза, в целях обеспечения широкого обмена информацией, совместного планирования и оказания Африканскому союзу скоордини-

рованной поддержки в рассмотрении вопросов мира и безопасности на континенте. Кроме этого, Отделение поддерживает контакты с внешними партнерами и заинтересованными сторонами по вопросам предоставления технических и экспертных консультативных услуг по тематике планирования и развертывания АМИСОМ и других операций в поддержку мира Африканского союза, включая проведение совещаний с представителями стран, которые могут предоставлять или уже предоставляют полицейские и воинские контингенты, донорами и переговорщиками.

- 3.152 Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, подробно изложенной в рамках подпрограммы 10 программы 2 двухгодичного плана по программам на период 2016–2017 годов.

Таблица 3.34

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: укрепление стратегических партнерских связей Организации Объединенных Наций с Африканским союзом в вопросах мира и безопасности, включая наращивание потенциала в целях принятия совместных мер реагирования на проблемы в области мира и безопасности в Африке

Ожидаемые достижения Секретариата

Показатели достижения результатов

а) Укрепление сотрудничества и координации между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом на всех этапах развития конфликта: начиная с первых признаков потенциального конфликта и планирования оказания поддержки с целью предотвращения конфликта и заканчивая принятием совместных и/или взаимодополняющих мер реагирования на конфликт

і) Увеличение числа совместных инициатив Организации Объединенных Наций-Африканского союза, включая миссии по оценке, доклады и стратегические планы

Показатели для оценки работы

Фактический показатель за 2012–2013 годы: подготовлен план работы Коллегии мудрецов; обеспечено участие в ежемесячных совещаниях Группы партнеров Африканского союза; завершена подготовка совместных руководящих указаний по посреднической деятельности Организации Объединенных Наций-Африканского союза, руководящие указания утверждены Африканским союзом; разработана континентальная стратегия реформы сектора безопасности; континентальная стратегия разоружения, демобилизации и реинтеграции в процессе разработки; подготовлен план работы Коллегии мудрецов

Расчетный показатель на 2014–2015 годы: создание секретариата Коллегии мудрецов и осуществление ее планов работы на 2014 и 2015 годы; осуществление Африканским союзом руководства работой Тематической группы по вопросам мира и безопасности совместно с ООНАС; участие в совещаниях Группы партнеров Африканского союза и проведение заседаний Тематической группы, как указано выше; утверждение Организацией Объединенных Наций совместных руководящих указаний по посреднической деятельности Организации Объединенных Наций-Африканского союза и их осуществление; принятие континентальной стратегии реформы сектора безопасности главами государств — членов Африканского союза; принятие континентальной стратегии разоружения, демобилизации и реинтеграции главами государств — членов Африканского союза

Целевой показатель на 2016–2017 годы: выполнение планов работы Коллегии мудрецов на 2014 и 2015 годы; осуществление Африканским союзом руководства работой Тематической группы по вопросам мира и безопасности совместно с ООНАС; проведение двух ежегодных совещаний Совместной целевой группы Организации Объединенных Наций-Африканского союза по вопросам мира и безопасности для рассмотрения стратегических вопросов, представляющих взаимный интерес; проведение ежемесячных совещаний Группы партнеров Африканского союза; осуществление континентальной стратегии реформы сектора безопасности и ее широкое внедрение на региональном и национальном уровнях; осуществление континентальной стратегии разоружения, демобилизации и реинтеграции и ее широкое внедрение на региональном и национальном уровнях

ii) Обеспечение полномасштабного функционирования операций по поддержанию мира, проводимых под руководством Африканского союза, во исполнение их утвержденных мандатов

Показатели для оценки работы

Фактический показатель за 2012–2013 годы: стратегическая концепция Африканского союза и Организации Объединенных Наций по проведению последующих операций в Сомали утверждена Советом мира и безопасности Африканского союза и Советом Безопасности Организации Объединенных Наций; разработаны и осуществлены военно-стратегическая концепция операций, пересмотренная концепция деятельности полиции, планы поддержки миссии и оперативные приказы для АМИСОМ; создан и полностью укомплектован Совместный координационный механизм по «Армии сопротивления Бога» (ЛРА) в Банги; создана и развернута штаб-квартира Региональной целевой группы в Ямбио, Южный Судан

Расчетный показатель на 2014–2015 годы: осуществление стратегической концепции Африканского союза и Организации Объединенных Наций для АМИСОМ; разработка и осуществление военно-стратегической концепции операций, пересмотренной концепции деятельности полиции, планов поддержки миссии и оперативных приказов для АМИСОМ; повышение на основе сотрудничества между четырьмя странами, предоставляющими войска, и соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций способности Инициативы по региональному сотрудничеству в целях ликвидации «Армии сопротивления Бога» противодействовать ЛРА и обеспечивать защиту гражданского населения

Целевой показатель на 2016–2017 годы: ликвидация АМИСОМ и установление Переходным федеральным правительством полного контроля над территорией Сомали; повышение на основе сотрудничества способности Инициативы по региональному сотрудничеству в целях ликвидации ЛРА достигать свои военные и невоенные цели

Реализация плана действий по удовлетворению потребностей и приоритетов в области развития партнерских отношений между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в установленные сроки

Показатели для оценки работы

Фактический показатель за 2012–2013 годы: данные отсутствуют

Расчетный показатель на 2014–2015 годы: принятие Совместного рамочного соглашения ОООНАС и Департамента по вопросам мира и безопасности Африканского союза о расширении партнерства в области мира и безопасности и составление, принятие и реализация соответствующих планов работы; составление, принятие и реализация плана работы ОООНАС и Департамента по политическим вопросам Африканского союза в области мира, безопасности, демократии и управления

Целевой показатель на 2016–2017 годы: увеличение числа участников Совместного рамочного соглашения ОООНАС и Департамента по вопросам мира и безопасности Африканского союза о расширении партнерства в области мира и безопасности благодаря присоединению к нему партнеров Организации Объединенных Наций и Африканского союза; обновление и реализация плана работы ОООНАС и Департамента по политическим вопросам Африканского союза в области мира, безопасности, демократии и управления

б) Укрепление мер по смягчению последствий конфликтов в странах южной и восточной частей Африки в координации с Африканским союзом и субрегиональными организациями

Принятие эффективных мер реагирования в ответ на просьбы Центральных учреждений Организации Объединенных Наций об оказании поддержки в разработке и реализации инициатив по предоставлению добрых услуг во всех регионах южной и восточной частей Африки

Показатели для оценки работы

Фактический показатель за 2012–2013 годы: данные отсутствуют

Расчетный показатель на 2014–2015 годы: организация два раза в год поездок в каждый из этих регионов в целях анализа конфликтов и вмешательства на раннем этапе; информационные записки Центральных учреждений Организации Объединенных Наций включают материалы, касающиеся позиций Африканского союза и региональных экономических сообществ по ключевым вопросам

Целевой показатель на 2016–2017 годы: организация два раза в год поездок в каждый из этих регионов в целях анализа конфликтов и вмешательства на раннем этапе; информационные записки Центральных учреждений Организации Объединенных Наций включают материалы, касающиеся позиций Африканского союза и региональных экономических сообществ по ключевым вопросам

Мероприятия

3.153 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- a) совместное выполнение функций председателя на трех совещаниях Тематической группы по вопросам мира и безопасности и четырех совещаниях подгрупп, а также предоставление по мере необходимости консультаций и рекомендаций;
- b) оказание содействия в проведении совещаний Регионального координационного механизма для Африки, включая созыв Тематической группы по вопросам мира и безопасности;
- c) оказание содействия в проведении ежегодного заседания Совета Безопасности и Совета мира и безопасности Африканского союза;
- d) оказание содействия в проведении ежемесячных совещаний Группы партнеров Африканского союза и ежемесячных координационных совещаний на уровне послов;
- e) оказание Африканскому союзу на ежедневной основе поддержки в сфере посредничества, добрых услуг и миссий по предотвращению конфликтов, а также в деле координации и ведения баз данных Группы Африканского союза по содействию демократии и избирательному процессу;
- f) проведение четырех семинаров и практикумов по вопросам посредничества, проведения выборов и осуществления программ урегулирования пограничных вопросов между странами Африканского союза;
- g) проведение четырех заседаний групп по вопросам обзорных брифингов Африканского союза-Организации Объединенных Наций в целях раннего предупреждения и, в соответствующих случаях, обмена информацией об усилиях Организации Объединенных Наций в области превентивной дипломатии;
- h) оказание содействия в проведении двух совещаний Совместной целевой группы Организации Объединенных Наций-Африканского союза по вопросам мира и безопасности;
- i) подготовка шести аналитических докладов/брифингов для Центральных учреждений Организации Объединенных Наций и Совета Безопасности Организации Объединенных Наций по вопросам мира и безопасности в Африке;
- j) информирование и консультирование на постоянной основе, во взаимодействии с Комиссией Африканского союза, региональных экономических сообществ и региональных координационных механизмов по вопросам разработки и согласования Африканской архитектуры мира и безопасности и формирования Африканских резервных сил на региональном уровне по их запросу;
- k) оказание на постоянной основе консультационной помощи в связи с проведением практикумов по разработке концепции и политики формирования Африканских резервных сил, включая предоставление консультаций с учетом передовой практики и накопленного опыта Организации Объединенных Наций;
- l) оказание на постоянной основе Африканскому союзу поддержки в деле внедрения общих стандартов учебной подготовки для Африканского союза и региональных экономических сообществ;

- m) оказание на ежедневной основе Африканскому союзу технической консультативной и экспертной поддержки по вопросам планирования, управления и обеспечения жизне- способности АМИСОМ и других действующих операций Африканского союза в под- держку мира;
- n) внесение существенного вклада в разработку политики Африканского союза в отноше- нии реформы сектора безопасности и оказание административной поддержки в осу- ществлении двух инициатив по реформированию национального сектора безопасности;
- o) оказание поддержки в отношении двух учебных курсов для старших руководителей миссий Африканского союза и других учебных программ согласно поступившим запро- сам;
- p) проведение шести заседаний в целях обсуждения хода осуществления планов работы, обеспечивающих реализацию Совместного рамочного соглашения между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом о расширении партнерства в области ми- ра и безопасности, и совместного плана работы Департамента Африканского союза по политическим вопросам и ООНАС в области мира, безопасности, демократии и управления.

Внешние факторы

- 3.154 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) партнеры в рамках деятельности по поддержанию мира предоставляют необходимую поддержку; б) государства — члены Организации Объединен- ных Наций и Африканского союза проявляют неизменную политическую волю и готовность развивать сотрудничество с региональными и субрегиональными организациями в области обеспечения мира и безопасности; и с) главы государств — членов Африканского союза утверждают предложение о реорганизации Комиссии Африканского союза;
- 3.155 Распределение ресурсов для Отделения Организации Объединенных Наций при Африкан- ском союзе показано в таблице 3.35.

Таблица 3.35

Потребности в ресурсах

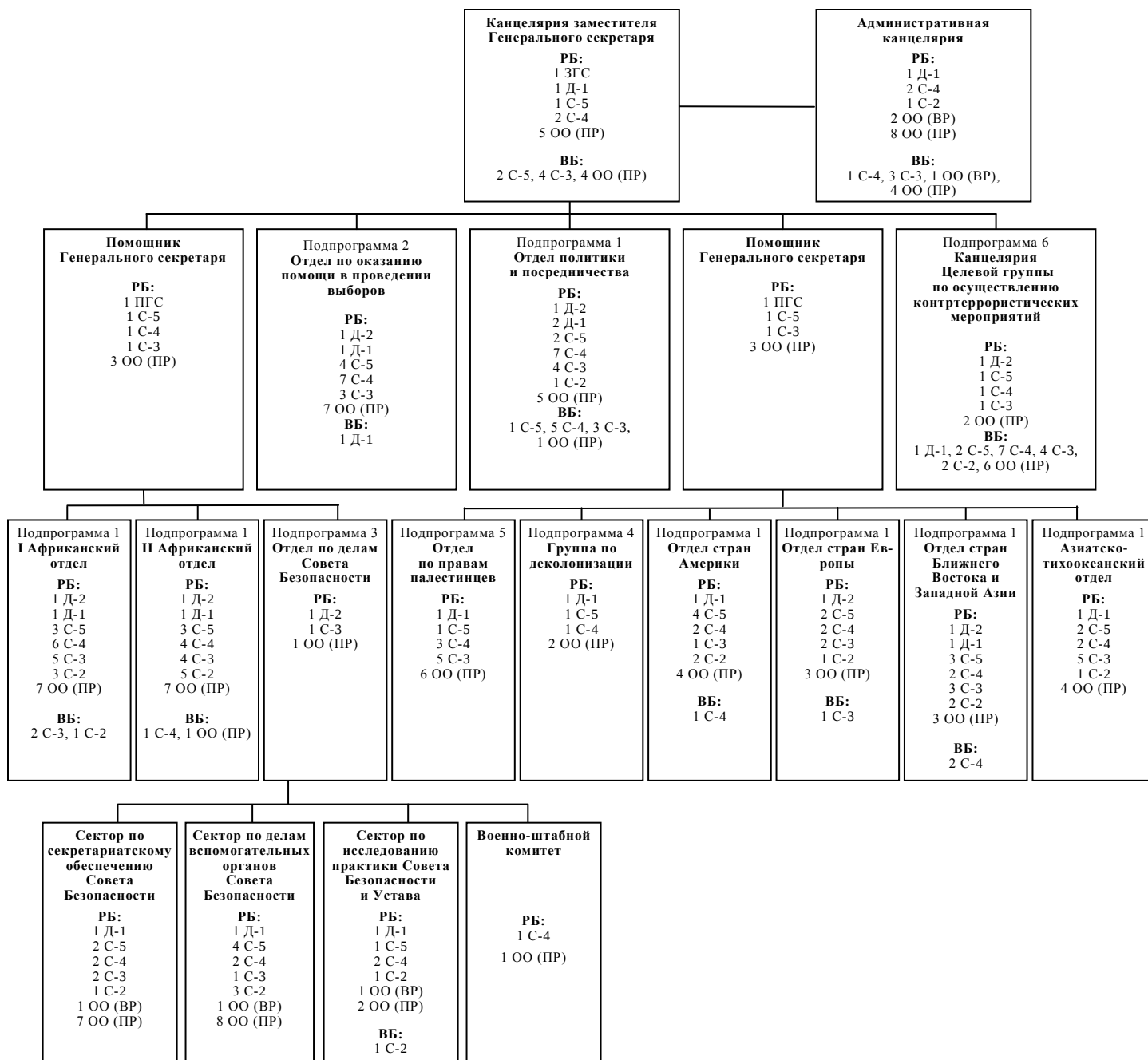
	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2014–2015 гг.	2016–2017 гг. (до пересчета)	2014–2015 гг.	2016–2017 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	1 862,9	1 929,8	6	6
Расходы, не связанные с должностями	47,9	46,1	—	—
Итого	1 910,8	1 975,9	6	6
Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов				
	14 505,4	14 199,0	54	54
Всего	16 416,2	16 174,9	60	60

- 3.156 Связанные с должностями ресурсы в размере 1 929 800 долл. США предназначаются для финансирования 6 должностей (1 ЗГС, 1 Д-2, 1 С-5, 1 С-4 и 2 должностей местного разряда), а ресурсы в размере 46 100 долл. США предназначаются для покрытия расходов, не связанных с должностями, включая прочие расходы по персоналу, расходы на поездки персонала, общие оперативные расходы и расходы на принадлежности и материалы. Увеличение связанных с должностями расходов на 66 900 долл. США отражает предлагаемую реклассификацию должности главы Отделения (помощник Генерального секретаря) в должность заместителя Генерального секретаря. За прошедшие годы вопросы мира и безопасности, над которыми работают Организация Объединенных Наций и Африканский союз, умножились и усложнились. Необходимость продвижения стратегического партнерства между Африканским союзом и Организацией Объединенных Наций приобрела более очевидный и неотложный характер. Африканский союз и другие ключевые партнеры поддерживают укрепление ОООНАС, считая его ценным и заслуживающим доверия партнером руководства Африканского союза при обсуждении и координации стратегий и действий в отношении вопросов, затрагивающих мир и безопасность в Африке, особенно тех многочисленных вопросов, которые актуальны для нескольких субрегионов сразу. Кроме того, существует осязаемая необходимость исправления аномальной ситуации, когда региональные отделения для Западной и Центральной Африки (ЮНОВА и ЮНОЦА) возглавляются заместителями Генерального секретаря, а Специальный представитель Генерального секретаря при континентальной организации занимает должность более низкого уровня (помощник Генерального секретаря). В этой связи Генеральный секретарь назначил главу ОООНАС и Специального представителя Генерального секретаря по вопросам мира и безопасности при Африканском союзе в должности заместителя Генерального секретаря и попросил его продолжить выполнять функции Специального посланника по Судану и Южному Судану (также в должности заместителя Генерального секретаря) и оказывать добрые услуги Генерального секретаря в восточной и южной частях Африки. В свете вышеизложенного предлагается повысить класс должности Специального представителя Генерального секретаря по вопросам мира и безопасности при Африканском союзе и главы ОООНАС с помощника Генерального секретаря до заместителя Генерального секретаря. Дополнительные ресурсы, необходимые для реклассификации этой должности (66 900 долл. США), полностью компенсируются сокращением расходов в Департаменте по политическим вопросам в связи с упразднением одной должности категории общего обслуживания (прочие разряды), финансируемой по подпрограмме 3 «Дела Совета Безопасности».
- 3.157 Уменьшение объема не связанных с должностями ресурсов на 1800 долл. США отражает сокращение расходов на поездки персонала с учетом ожидаемых последствий перехода на утвержденные нормы проезда воздушным транспортом.
- 3.158 В течение двухгодичного периода 2016–2017 годов предлагаемые ресурсы в объеме 14 199 000 долл. США, включая ресурсы для финансирования 54 должностей, со вспомогательного счета для операций по поддержанию мира будут использоваться в дополнение к ресурсам из регулярного бюджета для осуществления программы работы Отделения. Уменьшение объема ресурсов на 306 400 долл. США в период 2016–2017 годов отражает сокращение расходов на помещения, объекты инфраструктуры, предметы снабжения и оборудование в связи с переводом ОООНАС в помещения комплекса Экономической комиссии для Африки.

Приложение I

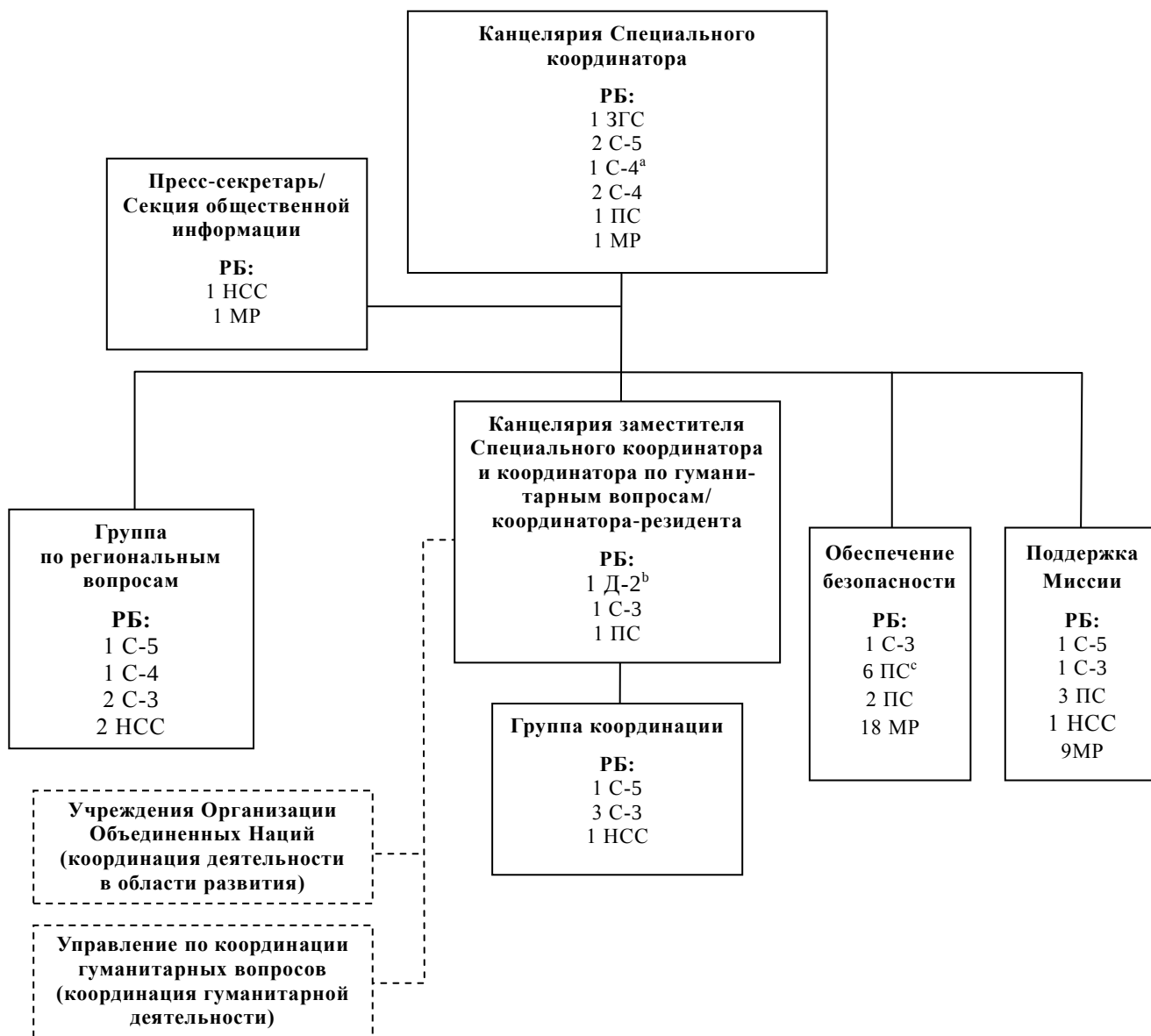
Организационная структура и распределение
должностей на двухгодичный период 2016–2017 годов

Департамент по политическим вопросам



Сокращения: РБ — регулярный бюджет; ЗГС — заместитель Генерального секретаря; ОО — категория общего обслуживания; ВР — высший разряд; ПР — прочие разряды.

Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу



Сокращения: ПС — категория полевой службы; МР — местный разряд; НСС — национальный сотрудник-специалист;

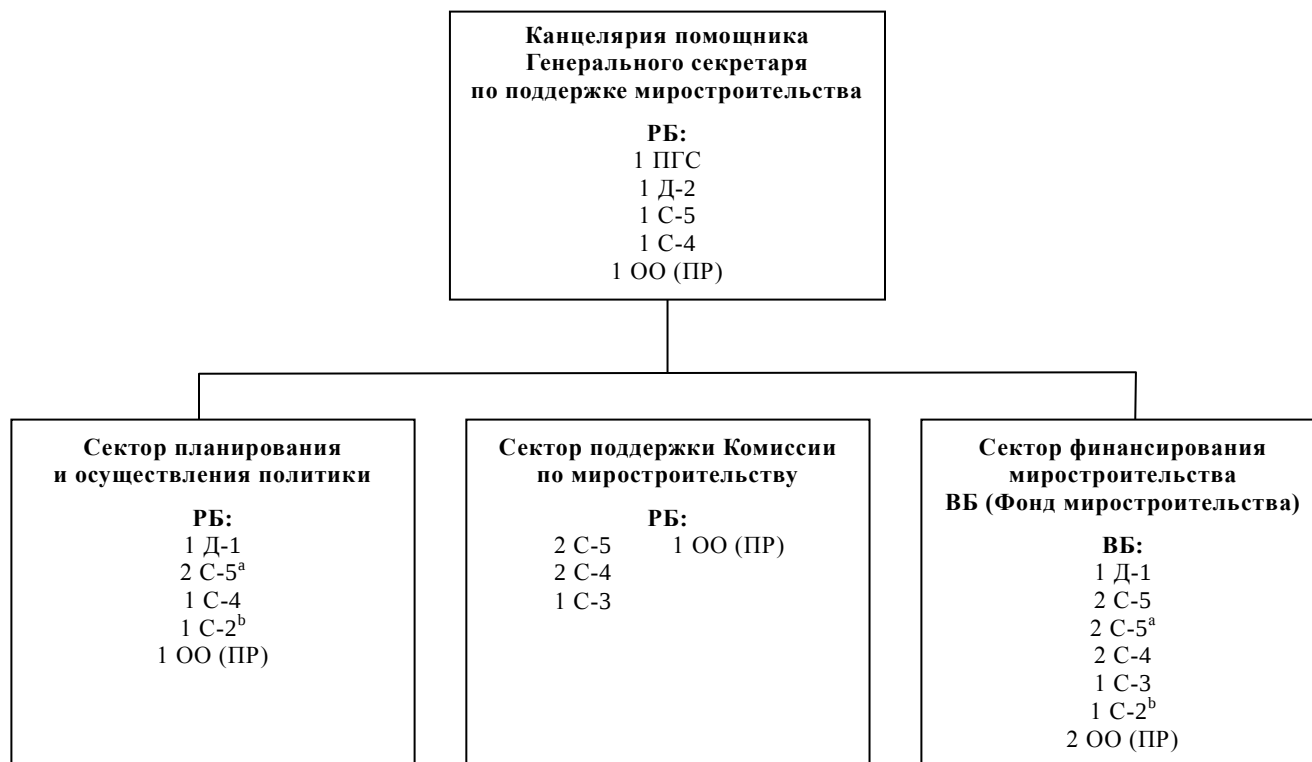
РБ — регулярный бюджет; ЗГС — заместитель Генерального секретаря.

^a Реклассификация должности класса С-5 в должность класса С-4.

^b Должность заложена в бюджет на уровне Д-2, часть расходов несет ПРООН, покрывая разницу между Д-2 и должностью помощника Генерального секретаря.

^c Должности категории службы охраны, реклассифицированные в должности категории полевой службы.

Управление по поддержке миростроительства

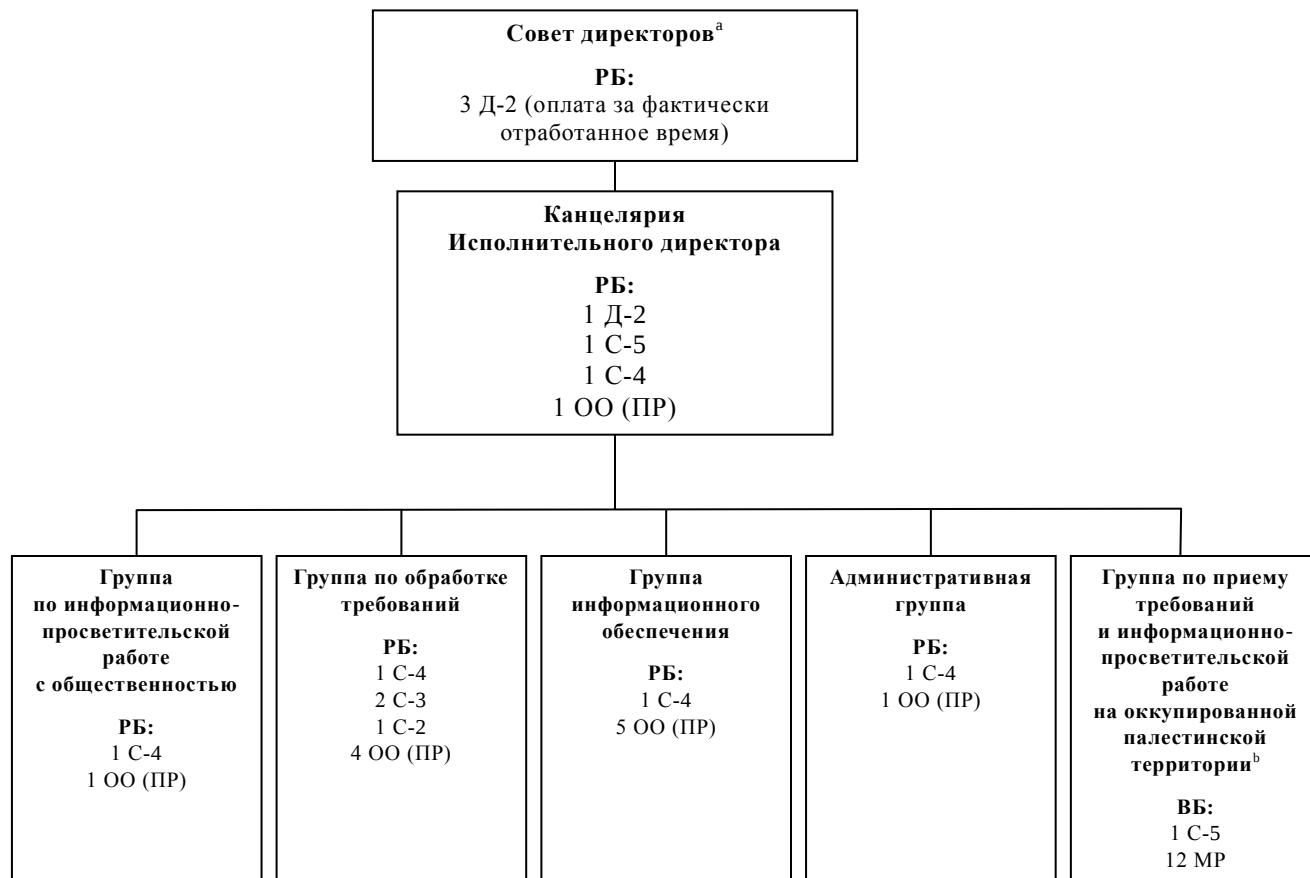


Сокращения: ПГС — помощник Генерального секретаря; ОО — категория общего обслуживания; ПР — прочие разряды; ВР — высший разряд; РБ — регулярный бюджет; ВБ — внебюджетные средства.

^a Прикомандирование.

^b Младший эксперт (младший сотрудник категории специалистов).

**Администрация Реестра Организации Объединенных Наций
для регистрации ущерба, причиненного в результате
строительства стены на оккупированной палестинской
территории**



Сокращения: ОО — категория общего обслуживания; МР — местный разряд; ПР — прочие разряды; РБ — регулярный бюджет; ВБ — внебюджетные средства.

^а Исполнительный директор Администрации реестра Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба является членом Совета по должности.

^б Группа по приему требований и информационно-просветительской работе, базирующаяся в Рамалле, финансируется за счет средств Целевого фонда Реестра Организации Объединенных Наций для регистрации ущерба. Административное управление всеми сотрудниками группы осуществляет Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов.

**Отделение Организации Объединенных Наций
при Африканском союзе**

Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе	
РБ:	ПНВ:
1 ЗГС ^a	2 С-5
1 Д-2	20 С-4
1 С-5	3 С-3
1 С-4	10 ПС
2 МР	19 МР

Сокращения: ЗГС — заместитель Генерального секретаря; ПГС — помощник Генерального секретаря ПС — полевая служба; МР — местный разряд; ПНВ — прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов; РБ — регулярный бюджет.

^a Реклассификация должности класса ПГС в должность класса ЗГС.

Приложение II

Мероприятия, осуществлявшиеся в 2014–2015 годах и не предусмотренные на двухгодичный период 2016–2017 годов

A/68/6 (Sect. 3),
пункт

Мероприятие

Число Причина прекращения осуществления

Департамент по политическим вопросам Подпрограмма 3. Дела Совета Безопасности

3.54(b)(iv)	Симпозиумы и рабочие документы — вклад в непрерывное обсуждение общих вопросов, касающихся санкций, включая совершенствование механизма санкций в целях повышения его эффективности и ослабления негативных последствий для уязвимых групп населения и третьих государств.	1 Мероприятие осуществлено — последний симпозиум по данному вопросу состоялся 30 апреля 2007 года, и рабочей группы по общим вопросам, касающимся санкций, более не существует.
-------------	--	---

Итого, Департамент по политическим вопросам

1

Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе

3.142(g)	Оказание Африканскому союзу и региональным экономическим сообществам помощи в укреплении потенциала для разработки общих показателей для системы раннего предупреждения и, в соответствующих случаях, обмен информацией об усилиях Организации Объединенных Наций в области превентивной дипломатии (на постоянной основе);	1 Рационализировано с изменением формулировки: g) группа, занимающаяся подготовкой обзорных брифингов, определяет показатели и готовит консолидированный аналитический материал, что позволяет обеим структурам предпринимать усилия в области превентивной дипломатии.
3.142(i)	информирование и консультирование, во взаимодействии с Комиссией Африканского союза, региональных экономических сообществ и региональных координационных механизмов по вопросам разработки и согласования Африканской архитектуры мира и безопасности и формирования Африканских резервных сил на региональном уровне по их запросу (на постоянной основе);	1 Рационализировано с изменением формулировки: к) это мероприятие включает содействие Африканским резервным силам в вопросах разработки политики и формирования потенциала.
3.142(n)	подготовка и/или обновление основных документов по планированию для Отдела операций в поддержку мира Африканского союза, включая замысел операций, стратегические директивы и планы действий в чрезвычайных обстоятельствах; подготовка и/или актуализация технических документов по планированию, касающихся конкретных областей проведения текущих и будущих операций в пользу мира, осуществляемых под руководством Африканского союза, или в контексте обеспечения оперативной готовности Африканских резервных сил;	1 Приносит ограниченную пользу: деятельность по обеспечению оперативной готовности операций в поддержку мира в значительном объеме финансируется по линии вспомогательного счета.

A/68/6 (Sect. 3),
пункт

Мероприятие

Число Причина прекращения осуществления

3.142(o)	проведение консультаций со странами, которые предоставляют или могут предоставлять в будущем воинские и полицейские контингенты, а также с донорами по вопросам формирования сил и полиции Африканского союза и мобилизации ресурсов для нынешних и будущих операций в пользу мира, осуществляемых под руководством Африканского союза, или в контексте обеспечения оперативной готовности Африканских резервных сил;	1 Приносит ограниченную пользу, рационализировано с изменением формулировки: h) внимание на страны, предоставляющие войска и полицейские контингенты, акцентируется в связи с обеспечением оперативной готовности Африканских резервных сил, а это предусматривается в подпункте (h), касающемся поддержки Африканских резервных сил.
3.142(p)	участие в предшествующих развертыванию посещениях и инспекциях в связи с нынешними и будущими операциями в пользу мира, осуществляемыми под руководством Африканского союза, или в контексте обеспечения оперативной готовности Африканских резервных сил в целях содействия подготовке к развертыванию;	1 Приносит ограниченную пользу, рационализировано с изменением формулировки (h); внимание на страны, предоставляющие войска и полицейские контингенты, акцентируется в связи с обеспечением оперативной готовности Африканских резервных сил, а это предусматривается в подпункте (h), касающемся поддержки Африканских резервных сил.
3.142(q)	обеспечение безопасных и надежных условий работы для Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе;	1 Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
3.142(r)	поставка по контракту 14 000 литров горюче-смазочных материалов для эксплуатации шести принадлежащих Организации Объединенных Наций автотранспортных средств;	1 Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
3.142(s)	предоставление и техническое обслуживание оборудования и предметов снабжения для обеспечения работы в среднем шести сотрудников;	1 Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
3.142(t)	организация вводного курса по вопросам безопасности и базовой подготовки по противопожарной безопасности/отработки действий в условиях пожара для всех прибывающих сотрудников и членов их семей (совместно с Экономической комиссией Организации Объединенных Наций для Африки и Департаментом по вопросам охраны и безопасности);	1 Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
3.142(u)	проведение инструктажа по вопросам обеспечения безопасности жилых помещений в соответствии с минимальными стандартами безопасности для жилых помещений, а также проведение проверки жилых объектов, где проживают сотрудники и члены их семей;	1 Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.

<i>A/68/6 (Sect. 3), пункт</i>	<i>Мероприятие</i>	<i>Число</i>	<i>Причина прекращения осуществления</i>
3.142(v)	налаживание хороших контактов с соответствующими должностными лицами национальных правоохранительных органов в целях обеспечения максимально эффективной защиты сотрудников, нанятых на работу в Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе, их признанных иждивенцев и их имущества;	1	Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
3.142 (w)	подготовка, сохранение в силе и обновление планов обеспечения безопасности и планов действий в нештатных ситуациях, специфичных для Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе, а также используемых службой безопасности списков сотрудников Отделения и их признанных иждивенцев и оказание содействия в разработке страновых планов обеспечения безопасности в целях достижения того, чтобы планы переезда/эвакуации в безопасный район были актуальными, обоснованными и выполненными.	1	Приносит ограниченную пользу/нерезультативно: подобные мероприятия относятся к сфере внутреннего распределения ресурсов/управления ресурсами, осуществляются во всех миссиях (финансируются со вспомогательного счета) и чересчур детализированы для целей настоящего бюджета.
Итого		12	
Всего		13	